

годъ двадцать третій. Renerated There are the Beautiful Beautiful

Подписка принимается въ редакціи Вѣдомостей при духовной семинаріи въ г. Витебскв и у всвхъ благочинныхъ Полоцкой епархіи.

Цена за годъ и я т в руб., а за полгода три руб. еъ пересылкой.

15 сентября 1896 года.

## ОТДБЛЪ ОФИЦІАЛЬНЫЙ.

## Оть Полоцкой духовной консисторіи.

Выражение благодарности епархіального начальства.

Священнику Плосковской, Велижскаго увзда, церкви колаю Еленевскому и мъстнымъ прихожанамъ выражается благодарность епархіальнаго начальства за обнаруженные въ деле благольнія своего приходскаго храма заботливость и усердіе.

рукоположении во священниковъ.

SE OLOZIA KIA BUSANIES W COMBER A PRESENTA SERVICE BUSINALIRE, BE

Псаломщикъ Себежскаго собора Николай Игнатовичъ,

Преосвященствомъ, 11 августа, рукоположенъ во священника къ Узковской, Велижскаго увзда, церкви.

Псаломщикъ Ясской, Себежскаго увзда, церкви Димитрій Квятковскій, Его Преосвященствомъ, 25 августа сего года, руко-коположенъ во священника къ Гультяевской, Невельскаго увзда, церкви.

О допущении къ исправлению должности псаломщика.

Послушникъ Витебской Крестовой архіерейской церкви, крестьянинъ Лепельскаго увзда, Усайской волости, дер. Ягодокъ Нилъ Ягодка, согласно прошенію его, резолюціею Его Преосвященства, 2 сентября послівдовавшею, допущенъ къ исправленію должности всаломщика при Черствятской, Лепельскаго убзда, церкви впредь до усмотрівнія.

#### О пожертвованіяхъ.

STOP HOW IN THIS ST

Поступили пожертвованія въ ниженоименованныя церкви Лепельскаго увзда: а) Палюдовичскую, принисную къ Начской, отъ неизвъстнаго лица—колоколь въсомь 1 п. 32 ф.; б) въ Оръховскую Николаевскую отъ торговаго дома Я. В. Виталіева—парча, гасу 20 арш. на одежды для престола и жертвенника, 48 арш. галуновъ разной ширины и 9 арш. желтаго коленкора, на сумму 30 руб. и отъ прихожанки сей церкви крестьянки Ульины Яковлевой Рудзельской—парчи 20 арш., 8 арш. галуновъ и 15 пуговицъ на одежды для аналогіевъ и столика, а также воздухи бархатные, на сумму 25 р.; и в) въ Воронечскую—отъ крестьянина Воронечской волости, деревни Грицновщина (сего же прихода) Іоакима Петрова Новика—икона Тихвинской Божіей Матери "Всъхъ скорбящихъ

радости" на кипарисной доскъ, воздухи бархатные и бронзовая, позолоченная лампадка къ иконъ и 2 руб. деньгами на масло, всего на 20 руб.; отъ начальника Воронечскаго почтоваго отдъленія Александра Иванова Махренова—икона Тихвинской Божіей Матери въ кіотъ, въ серебряной ризъ и къ ней стеклянная лампадка, всего на сумму 30 руб.; отъ учительницы Кубличской церковно-приходской школы Елисаветы Ширкевичъ—водосвятная чаша цъною 2 руб. 50 коп. и отъ учительницы Оръховской церковно-приходской школы Антонины Истоминовой—панихидное блюдо цъною 2 руб. 50 коп. Жертвователямъ за ихъ пожертвованія выражается благодарность епархіальнаго начальства.

Поступили пожертвованія въ Новиковскую церковь: отъ волостного писаря Буланчикова—кіотъ къ иконт Нерукотвореннаго Спаса въ 12 рублей и отъ священника г. Кронштадта Андрея Жильдскаго — двт пары воздуховъ и двое покровцевъ, стоимостію 10 руб.; жертвователямъ за пожертвованія ихъ выражена благодарность епархіальнаго начальства.

## The standard of the standard o

design and the contract assumes all agreement the statement

# Витебскаго Комитета Иравославнаго Миссіонер-

-игоранопиская и передоли 1895 году.

Витебскій Комитеть Православнаго Миссіонерскаго Общества, вступившій нынів съ Вожією помощью въ 26-й годъ своего существованія, долгь имбеть представить настоящему годичному собранію гг. членовы Миссіонерскаго Общества свой отчеть за истекшій 1895 годъ: 1) о личномъ своемъ составъ и происшедшихъ

въ ономъ перемвнахъ, 2) о своей дъятельности, 3) о нриходъ, расходъ и остаткъ суммъ, и 4) о числъ членовъ.

I.

Личный составъ Витебскаго Комитета Православнаго Миссіонерскаго Общества.

Въ составъ Комитета произошли въ течение отчетнаго следующія перемены: место товарища председателя, остававшееся въ началу года вакантнымъ, по приглашению Его Преосвященства, на основаніи § 51 устава Православнаго Миссіонерскаго ства, заняль вновь назначенный Начальникъ губерній Владиміръ Александровичь Левашовъ. Затъмъ по мысли Преосвященнъйшаго предсъдателя Комитета, общимъ годичнымъ собраніемъ членовъ 26 февраля 1895 года были избраны, сверхъ состоявшихъ наличныхъ членовъ Комитета, новые члены, заявившіе себя ревностнывъ отношеніемъ къ дъламъ Общества, а именно: инспекторъ Витебской духовной семинаріи Василій Ананьевичь Демидовскій, секретарь духовной консисторіи Митрофанъ Григорьевичь Цоповъ и редакторъ "Витебскихъ Губерискихъ Въдомостей" Игнатій Ивановичь Пилинъ. Тъиъ же годичнымъ собраніемъ членовъ (26 февраля 1895 г.) вибсто казначея Комитета, кол. сов. Іосифа Матвъевича Шеленина, выбывшаго изъ Комитета вследствие предстоящихъ ему продолжительныхъ отлучевъ по домашнимъ деламъ, и дълопроизводителя, священника о. Василія Игнатовича, выбывшаго изъ Коинтета за сложностью другихъ его должностныхъ обязанностей, были избраны: казначеемь-священникъ Витебскаго канедрального собора о. Андрей Хорошкевичь и делопроизводителемъ-священникъ Витебской тюренной церкви Фантинъ Капус-Витебскай Новитеть Ираноставлять Мисериворского Сйинии.

За проистедшини вышеуказанными перемънами Комитетъ

1) Председатель Комитета Преосвящени в шій Александръ, Епископъ Полоцкій и Витебскій.

- 2) Товарищъ предсъдателя, г. Начальнивъ губерніи Владиміръ Александровичъ Левашовъ.
- 3) Члены: ректоръ духовной семинарін, архимандритъ Климентъ, настоятель Витебскаго кафедральнаго собора, протоіерей Василій Ивановичъ Волковъ, директоръ Витебской мужской гимназіи Иванъ Андреевичъ Введенскій, директоръ Витебской женской гимназіи Михаилъ Ивановичъ Лебедевъ, ключарь Витебскаго кафедральнаго собора, протоіерей Василій Тихоновичъ Кудрявцевъ, инспекторъ духовной семинаріи Василій Ананьевичъ Демидовскій, секретарь духовной консисторіи Митрофанъ Григорьевичъ Поповъ и редакторъ "Витебскихъ Губернскихъ Вѣдомостей" Игнатій Ивановичъ Пилинъ.
  - 3) Казначей Копптета священникъ Андрей Хорошкевичъ.
- 5) Дълопроизводитель Комитета священникъ Фантинъ Ка-пусцинскій.

Имъя въ виду, что, по силъ § 16 мис. уст., званіе дъйствительныхъ членовъ Общества присвоено лицамъ, вносящимъ ежегодно не менъе трехъ рублей, а членовъ соревнователей — не менъе одного рубля, Витебскій Комитетъ считаетъ личный составъ Миссіонерскаго Общества Полоцкой епархіи въ отчетномъ году состоящимъ изъ шестидесяти трехъ лицъ дъйствительныхъ членовъ и сорока восьми членовъ-соревнователей.

### rage an angle or a remaind the state of the

## Дъятельность Комитета.

Дъятельность нашего миссіонерскаго Комитета, по мъстному его положенію и условіямъ, въ отчетномъ году была направлена: во-первыхъ, къ пріобрътенію матеріальныхъ средствъ, потребныхъ на удовлетвореніе разнообразныхъ нуждъ Православнаго Миссіонерскаго Общества, и, во-вторыхъ, къ утвержденію въ православной въръ и привлеченію въ лово православной церкви мъстныхъ инородцевъ и иновърцевъ-латышей.

1) Для достиженія первой цёли своевременно были разослани по епархів видаваемие отъ совъта Православнаго Миссіонерскаго Общества подписные листы, для записи членских взносовъ и другихъ пожертвованій, воззванія для выставленія въ притворахъ церквей, а также и пригласительныя письма отъ Комитета различнымъ присутственнымъ учрежденіямъ и разнымъ зицамъ, проживающимъ въ самомъ городъ Витебскъ и иногороднимъ, извъстныть своею благотворительностью и вообще сочувствующимъ интересамъ православной церкви, съ предложениемъ вступить въ число членовъ Православнаго Миссіонерскаго Общества. Кроив сего, въ недълю Православія во всехъ церквахъ и монастыряхъ епархін быль произведень тарелочный сборь въ пользу Православнаго Миссіонерскаго Общества, причемъ священниками были произнеселы поученія о значенія и цели миссіонерскаго дела. Затвиъ 26 февраля отчетнаго 1895 года, въ 11/2 час. дня, послв Божественной литургін въ канедральномъ соборъ, Комитетомъ приглашены были въ покои Преосвященнъйшаго предсъдателя Комитета члены Миссіонерскаго Общества и лица, сочувствующія инссіонерскому дізлу, причемъ, послів прочтенія отчета Комитета за минувшій годъ, открыта была между всеми присутствовавшими подписка на ежегодный и единовременный членскій взносъ пожертвованій. Вообще Комитеть, въ лиць своего Преосвященный шаго председателя, употребляль все, зависящія оть него, меры къ тому, чтобы возможно шире и полнве знакомить общество съ положеніемъ миссіонерскаго дела въ Россіи, а въ частности и въ нашей Полодкой епархіи, знакомить и уяснять, что русское православное миссіонерство есть не только религіозное, но и патріотическое дело, такъ какъ оно служить собиранію и сплоченію нашей родины въ единое, крвикое и могучее государство, и чрезъ это ознакомление привлекать и оживлять внимание и сочувствие къ сему святому делу въ различныхъ общественныхъ сферахъ. Пособниками и сотрудниками Комитета въ семъ дълъ были оо. благочинные, священники и монастыри, которые съ усердіемъ собирали пожертвованія въ пользу миссіонерскаго дѣла, разъясняя своимъ прихожанамъ ту существенную пользу, какую они могутъ оказать, жертвуя на дѣло распространенія истинной Христовой вѣры между непросвѣщенными язычниками. Особенно признательнымъ остается Комитетъ оо. благочиннымъ: П. Беллавину, В. Никифоровскому, Н. Спасскому, М. Бѣлинскому и священнику Ксенофонту Одинцову; общая сумма всѣхъ поступленій отъ нихъ за годъ простирается до 250 рублей.

Благодаря указаннымъ мърамъ, число дъйствительныхъ членовъ Общества въ отчетномъ году увеличилось противъ прошлаго года на 5 человъкъ и 45 членовъ-соревнователей, а сумма членскихъ взносовъ на 116 рублей; по остальнымъ же 4-мъ статьямъ прихода еборъ хотя и уменьшился на 65 руб. 8 к., но въ общемъ сумма всёхъ поступленій за годъ, сравнительно съ прошлогодними поступленіями, увеличилась на 50 руб. 92 к., и нужно скказать, что население епархии сочувственно отнеслось и въ отчетномъ году къ миссіонерскому делу. На сіе сочувствіе указивають: 1) упомянутое увеличение членскихъ сборовъ, дошедшихъ въ отчетномъ году до значительной цифры, до какой они никогда еще не доходили; 2) особыя приношенія, дълавшіяся въ пользу Миссіонерскаго Общества со стороны частныхъ лицъ, въ ряду которыхъ заслуживаеть особеннаго вниманія пожертвованіе титул. сов'яти. Никодая Аркадіевича Машковцева, внесшаго въ Комитетъ 50 р., цънное по усердію жертвователя и по своей цифръ и ръдко встръчающееся въ ряду приноменій, представляемыхъ въ Комитетъ Миссіонерскаго Общества, и 3) то отрадное явленіе, что среди пожертвованій по подписнымъ листамъ нер'ядко встр'ячаются не только пожертвованія копейками, но и членскіе трехъ-рублевне взносы отъ крестьянъ, ясно показывающіе, что сознаніе важности миссіонерскаго служенія начинаеть проникать и въ среду низтаго класса нашего общества.

2) Для достиженія второй ціли, т. е. утвержденіе въ православной въръ и привлечения въ лоно православной церкви инородцевъ и иновърцевъ-латишей, Комитетомъ были предпринимаемы въ отчетномъ году всевозможныя меры къ тому, чтобы поднять общій уровень христіанскаго сознанія латышей и тівь самымъ изъ нихъ оградить отъ опасности уклоненія въ лютеранство или католицизмъ, при замъчаемомъ вліяній на нихъ того и другого, а иновърцевъ привлечь къ сознательному и добровольному соединенію съ православною Церковью. Такими марами были: во-первыхъ, открытіе новаго православнаго латышскаго прихода и двухъ русско-латышскихъ церковно-приходскихъ школъ; во-вторыхъ, торжественныя архіерейскія Богослуженія, совершаеныя Преосвящений шимъ предсъдателемъ Комитета на латышскомъ языкв и архинастырскія повздки по ецархіи, и въ-третьихъ, настырскія повздки въ разныя отдаленныя съ латышскимъ населеніемъ мъста епархіи, которыя предпринимались латышскимъ миссіонеромъ, священникомъ Петромъ Лепинемъ и другими лицами, получавшими на то пособіе отъ Миссіонерскаго Комитета.

По свъдъніямъ, забраннымъ въ концъ 1893 года, въ Витебской губерніи латышей насчитывалось 232,331 человъкъ обоего пола; въ томъ числъ православныхъ 50,526 чел., католиковъ 159,659 челов. и лютеранъ 22,146 человъкъ. Наибольшее число ихъ живетъ въ увздахъ—Дюцинскомъ, Ръжицкомъ и Двинскомъ. У казанные три увзда, занимая собой 12,159 квадратныхъ верстъ, имъютъ всего только 25 православныхъ приходовъ. Поэтому, будучи удалены на большое разстояніе отъ церквей и духовныхъ пастырей и при этомъ совершенно не понимая цервовно-богослужебнаго славянскаго языка, латыши лишены возможности не только слышать, но и понимать Богослуженіе и удовлетворять свои религіозныя потребности у приходскихъ священниковъ. Вслъдствіе этого большинство изъ латышей—люди или индифферентно от носящіеся къ религіи, или совсъмъ невъжественные й только по

нагванію считающіеся христіанами Такъ, по замізчанію бывшаго епархіальнаго миссіонера, священника Николая Пестмаля, православные латыши "предають земль и отпъвають своихъ покойниковъ сами по лютеранскому обряду, причемъ роль кистера исправляетъ престъянинъ-лютерянинъ (№ 17 "Полоци. Епарх. Въд." за 1894 г.); священникъ же Веляшковичской церкви, о. Григорій Нарбуть, въ приходъ котораго проживаеть не мало латышей, въ своемъ рапортъ къ Его Преосвященству, такъ отзывается о состояній сихъ посл'яднихъ: "Фермы латышей (православныхъ), говорить онь, не украшались ликомъ Вожіимъ и Его св. угодни ковъ; молитва воскресныхъ, а особенно праздничныхъ дней, по чти не освящала ихъ недъльнаго труда; силы и дъла ихъ не зналиблагословляющаго спасительнаго крестнаго знаменія, пости не соблюдались; молитва часто не начинала и не заканчивала ихъ дня; даже дъти ихъ иногда до 2-3 лътъ оставались безъ крещенія ихъ богопоставленнымъ пастыремъ. Словомъ, они не могли дать отвъта вопрошающому ихъ о върв ихъ. Лютеране-латыши также, можно сказать, были и до сего дня остаются христіанами номинально, и, если имъютъ какія-либо върованія, то лишь благодаря большой распространенности книгъ своего въроучения на родномъ языкъ. Научиться въръ и различно въ въръ имъ не отъ кого" (№ 1 "Полоцк. Епарх. Въд." за 1896 годъ).

Въ виду такого положения латышей, Преосвященнъйшимъ предсъдателемъ Комитета еще въ 1893 году было возбуждено ходатайство предъ Правительствомъ объ отпускъ денегъ на постройку въ селъ Варклянахъ (Ръжицкаго уъзда) новой церкви и объ открыти при ней самостоятельнаго православнаго латышскаго прихода. А вмъстъ съ тъмъ, въ виду недостаточнаго числа существовавшихъ въ опархіи русско-латышскихъ церковно-приходскихъ школъ Его Преосвященствомъ въ началъ 1894 года были изысканы средства на постройку двухъ новыхъ русско-латышскихъ церковно-приходскихъ школъ: въ имъніи Манулкахъ и Веляшко-

вичахъ (Витебскаго увада). Къ началу 1895 года церковь въ с. Варклянахъ была уже устроена. Въ описаніи ревизіи Его Преосвященства 1895 года о ней говорится такъ: "Наружнымъ и особенно внутреннимъ своимъ видомъ церковь производитъ хорошее впечатльніе: устроена она просто, но со вкусомъ; ... иконъ въ ней не много, но всъ очень хорошаго письма" (№ 16 "Епарх. Въд. за 1895 годъ). При ней открыть уже приходъ, исключительно изъ латышей, причемъ церковный причтъ состоитъ изъ природныхъ латышей, и Богослуженія, а равно и всв требы совершаются всегда на латышскомъ языкъ. Къ вонцу того же отчетнаго 1895 года были окончены и освящены и русско-латышскія церковно-приходскія школы: 16 октября — Манулковская и 5 ноября—Веляшковичская. Объ школы устроены на средства и встныхъ латышей, при пособіи, благодаря милостивому вниманію Его Преосвященства, отъ Епархіальнасо Училищнаго Совъта. По красотъ, обтирности и удобству помъщенія зданія указанныхъ школьодни изъ самыхъ лучшихъ въ епархіи. Въ Манулковской школъ обучается 26 челов. православных латышей (18 м. и 8 двв.); учителемъ состоитъ Павелъ Пукитъ, по происхождению изъ латышей. Въ Веляшковичской школф обучается 74 челов. (48 м. и 26 двв.; 50 прав. в 24 лют.); учителемь состоить также по происхожденію изъ латышей А. Абренетъ. Кром'в сего, по мысли и указанію Его Преосвященства, въ отчетномъ геду начата постройка въ дер. Кокаревъ, Люцинскаго уъзда, новой русско-латышской церковно-приходской школы, причемъ въ постройкъ и сей школы дъятельно участвують также иъстные латыши. Вообще, въ виду такого отношенія латышей къ школьному ділу, можно надъяться, что русско-латышскія церковно-приходскія школы Полоцкой епархіи, умножаясь въ своемъ числь, не замедлять оказать великую услугу православнымъ латышамъ въ деле просвещенія и возбужденія въ нихъ ревностной любви къ своей православной церкви, а латышамъ-иновърцамъ указанныя

замедлять доставить върное, легкое и удобное средство къ сближению ихъ съ православиемъ.

Иля того же возбужденія религіознаго сознанія латышей, Преосвященнъй шимъ предсъдателемъ Комитета, въ течение отчетнаго года, было совершено три торжественныхъ архіерейскихъ служенія Божественной литургій на латышском в язык въ Рынково-Воскресенской церкви гор. Витебска. Сослужащими Его Преосвященству были священники и діаконы изъ природныхъ латышей (миссіонеръ, священникъ Петръ Лъпинь, священникъ Іоаннъ Далэ и діаконъ Давидъ Лельмежъ) и священники, изучившіе латышскій языкъ (протоїерей О. Заволоцкій, священникъ Іоаннъ Овсянкинъ и др.). При Богослуженіяхъ всегда произносились архипастыремъ или сослужащими ему священниками прочувствованныя поученія на латышскомъ языкъ. Кромъ сего, при совершенін своихъ архинастырскихъ побздокъ по епархіи. Преосвященнъйшимъ Владыкою были посъщены въ отчетномъ году и иногія мъста, населенныя латышами вакъ православнаго, такъ и римско-католическаго вфроисповфданія, причемъ упомянутые латыши, получая отъ Владыки брошюры, листки религіозно-правственнаго содержанія и крестики, никогда не оставлялись Архипастыремъ безъ святительскихъ наставленій и поученій.

Такія торжественныя архіерейскія Богослуженія и архипастырскія посівшенія лагышей, заставляя сихъ послівнихъ переживать возвышенныя религіозныя настроенія, всегда производили въ народ'ї громадный подъемъ духа, свидітельствомъ чему служили тіз многочисленныя собранія латышей въ храмы, гдіз совершались архіерейскій Богослуженія или торжественныя встрічи Архинастыря, во время его поіздокъ по епархіи. Довольно обширные храмы оказывались, въ полобныхъ случаяхъ невмізстительными и народъ принужденъ бывалъ стоять въ притворіз или около храма подъ открытымъ небомъ.

Для той же цвли--утвержденія латышей въ православін, а также и привлеченія инов'єрцевъ-латышей въ лоно православной церкви, епархіальнымъ латышскимъ миссіонеромъ, священникомъ Истромъ Лъпинемъ, при пособіи отъ Миссіонерскаго Комитета, совершались повздки въ латышскія поселенія. Причемъ, по мысли Преосвященный шаго предстрателя Комитета, миссіонеру быль выданъ переносный Св. Престолъ, такъ что въ отчетномъ году епархіальный латышскій миссіонеръ, проникая въ самыя отдаленныя и глухія м'яста епархів, им'яль возможность совершать на латышскомъ языкъ не только вечерни, утрени, часы, объдницы и другія второстепенныя службы, какъ это было раньше, но и литургію и пріобщать гов'ющих вновь освященными, а не запасными Св. Дарами, какъ это разръшено ему было прежде. Всего Богослуженій о. миссіонеромъ было совершено въ теченіе года до 85-ти, причемъ ни одно богослужение не только не оставлялось имъ безъ поученія, но каждое изъ нихъ, въбольшинствъ случаевъ, всегда сопровождалось двумя и тремя живыми понятными латышамъ религіозно-правственными проповъдями и бесъдами, въ которыхъ о. миссіоперъ всегда старался доказывать истинность и преинущество православія предъ лютеранствомъ и католицизмомъ, а также нередко направляль свои поучения и противъ раскольниковъ-штундистовъ, не въ маломъ числъ встръчающихся среди латышскаго населенія. Свои поученія и бестады о миссіонеръ издаваль въ печатныхъ листкахъ, которыя вийсти съ другими брошюрами и листками религіозно-нравственнаго и полемическаго содержанія на латышскомъ языкі, раздаваль народу при своихъ миссіонерскихъ повздкахъ. Далве, въ отчетномъ году, какъ и прежде, латышскій миссіонерь наблюдаль за русско-латышскими церковно-приходскими школами и при совершении богослужений пріучаль латышей къ общему народному пінію, въ чемъ, благодаря природной способности латышей къ пенію, о. миссіонеру удавалось достигать значительнаго успъха; такъ, по заявленію его, nort orthantent nebout.

были случаи, когда, за болъзнью латышскаго псаломщика, всъ пъснопънія, при совершаемых в миссіонеромъ богослуженіяхъ, были довольно хорошо исполнены народомъ безъ помощи псаломщика, что показываетъ достаточный навыкъ латышей въ перковномъ пъніи.

Отрадные результаты ревностной двятельности латышскаго миссіонера не замедлили обнаружиться въ очень охотномъ и всегда очень многолюдномъ собраніи латышей не только православныхъ, но и лютеранъ и католиковъ въ тъ мъста, куда прибывалъ миссіонеръ священникъ. Съ искренней радостью спешиля они къ нему, чтобы молитвою и пвніемъ участвовать въ богослуженіяхъ, совершаемыхъ о. миссіонеромъ, послушать предлагавшіяся имъ рилигіозныя беседы и исполнить у него свои многоразличныя духовныя требы. Въ течение отчетнаго года о миссионеромъ было исповъдано и пріобщево Св. Танев 1,186 чел., крещено 50 млад., миропомазано 10 млад., погребено 8 челов., повънчано 4 брака и присоезинено къ православію изъ лютеранъ и католиковъ 5 человівкъ. Подробные отчеты о дъятельности латышскаго виссіонера изложены въ 11, 13, 17, 20 нумерахъ "Епарх. Въдом." за 1895 годъ и 2, 3 и 5 №М сего 1896 года. Вообще можно сказать, что Полопкій епархіальный латышскій миссіонерь, прасполагающій Св. Престоломъ для совершенія Вогослуженій, много можетъ сделать въ будущемъ для просвъщенія инородцевъ свътомъ православной въры и для поддержанія православія среди латышей, колеблющихся и подвергающихся вредному вліянію со стороны католиковъ, потеранъ и раскольниковъонове инведот визидо вкончетот ля

Сотрудниками о. миссіонера въ ділів утвержденія въ православіи латышей, въ отчетномъ году, были слідующія лица: протоїерей о. О. Заволоцкій, священникъ Григорій Нарбутъ, священникъ Іоаннъ Жиглевичъ, и свящ. Іоаннъ Овсянкинъ, которые совершали безмездно въ своихъ приходахъ Богослуженія и требы на латышскомъ языкі, выйзжая иногда для той же ціли въ ближайшія латышскія поселенія; а также священникъ Іоаннъ Далэ, діаконъ Давидъ Лельмежъ и псаломщикъ Александръ Пайзо, кои также совершали на латышскомъ языкѣ Богослуженія и треби, предпринимали, при пособій отъ Миссіонерскаго Комитета, пофздки въ латышскія поселенія—съ цѣлію разъясненія народу догматовъ православной вѣры, раздавали молятвословы, книги и брошюры на латышскомъ языкѣ вѣроучительнаго содержанія и обучали латышскихъ дѣтей русскому языку.

Остальная текущая деятельность Кометета вы отчетномъ году велась по установленному Комитетомъ, согласно соотвътствен нимъ §§ устава Миссіонерскаго Общества, порядку. Всв поступившіе въ Преосвященнъйшему председателю Комитета ножертвованія и денежные сборы, по внесеніи ихъ въ номерномъ порядкъ въ особую повъсточную внигу, тотчасъ записывались казначеемъ въ приходо-расходныя денежныя книги и, для приращенія ихъ процентами, вносились имъ же въ Витебское отделение государственнаго банка и расходовались согласно предписаніямъ совъта Московскаго православнаго миссіснерскаго общества. Членамъ общества, внесшимъ не менње трехъ рублай, выдавалась печатная брошюра подробнаго отчета Миссіонерскаго Комитета, разсылавшагося также и оо. благочиннымъ епархім я выдавались печатныя свидътельства за подписомъ Его Преосвященства на звание члема миссіонерскаго общества, а равно и въ полученіи отъ нихъ членскаго взноса. Приходъ и расходъ миссіонерскихъ сумиъ провърался по шнуровымъ денежнымъ книгамъ и документамъ избранною въ годичномъ общемъ собраніи членовъ Общества (25 февраля 1896 года) ревизіонною комиссією, въ составъ трехъ лицъ, сдълавшею о семъ свое посвидътельствование въ шнуровыхъ денежныхъ книгахъ. Оправдательные документы, увъдомленія о полученіи высланныхъ Комитетомъ и расписки получателей выданныхъ на ивств денегь инвются въ шнуровой денежной книгв и въ нарядв тубль за отчетный годъ, томи кажейни дзячи скомнантах вы

Вознося хвалу и благодареніе Богу и выражая молитвенное благожеланіе всёмъ жертвователямъ, послужившимъ въ отчетномъ году святымъ цёлямъ Православнаго Миссіонерскаго Общества, Комитетъ имѣетъ твердую надежду, что Господь и впредь подвигнетъ сердца жертвователей къ благотвореніямъ на святое в великое миссіонерское дѣло, которое, будучи велико само по себѣ, требуетъ вмѣстѣ съ тѣмъ для себя и обильной матеріальной помощи.

(Окончаніе слъдуеть).

10. 102 EXPERT TO 1227

## ОТЧЕТЪ

по содержанію Витебскаго духовнаго училища въ 1894 году.

#### отдълъ и.

О суммѣ, поступившей на содержаніе училища изъ мѣстныхъ средствъ и, сверхъ смѣты, изъ средствъ центральныхъ.

### приходъ.

Къ тому поступило въ 1894 году:

1. На покрытіе расходовъ по смѣтѣ училищнаго правленія, разсмотрѣнной и утвержденной Витебскимъ окружнымъ съѣздомъ духовенства:

Объясн. Деньги сін по							
чинныхъ и записаны на при							
Marie Marie and Annie Marie Ma		Коп.					
Причта Витеб. канедр. собор	THE RESERVE OF THE PARTY OF THE	可可用的	233.				
" Успенскаго со	AVELT DIES OF DESIGNATION	ou rqui	270				
Витебскаго градскаго благочи	инаго . 363	DE DOS	40, 54, 57, 241,				
	noist acab good		250, 251, 253				
Благочиннаго 1 Витебскаго с			21 smoson				
	округа . 223	40	141				
витебскаго		40	15				
" 1 Велижскаго	округа. 616	80	34, 133, 140,				
			171, 217, 228				
" 2 Велижскаго	округа . 313	20	181				
3 Велижскаго	округа . 172	90	20				
" 1 Городокскаго	округа 271	-	10				
" 2 Городовскаго	округа 217		13, 168, 285				
" 1 Невельскаго	округа . 381	10	19, 144, 268				
2 Невельскаго	округа . 152	. 5	18, 143				
з Невельскаго	округа . 228	No. of the last	139				
Причта Невельск. Успенскаго			256				
Благочиннаго 2 Лепельскаго	A CLEAN BY A STREET	68	12, 136, 266				
" 3 Лепельскаго	A STATE OF THE PARTY OF THE PARTY OF	40	196				
Причта Митковичской церкви	MARKET STREET,	34	240				
" Улазовичской церкви		76	160				
CHIPATRICAL TRANSPORT	130 1361 + 150	LER	EUT TOTAL				
Итог	0 . 3853	3	MALEPULSE.				
б) 0/0 сбора отъ постоя		ang to	en twen toll,				
довъ духовенства	TO BE STOLEN OF THE SECOND STATE AND A SECOND STATE OF THE SECOND						
n Roun	agreement .		gal -sumplication				
Объяси. Леньги сін посл	O MOH NENHY	тноше	ніяхъ оо. благо-				

Витебскаго градскаго благочиннаго 141 49 208, 213, 216,
виватите вининомудето экон стохион ви инвания 330, 239, 242, 259
Причта Витеб. Богословской церкви 141 95 50, 120
Полонкой духовной консисторів . 141 95 210
Влагочиннаго 1 Витебскаго округа . 79 8065 2211
2 Витебскаго округа . 68 ни 5 1142
3 Rubencearo orners 4 Figure of GLA
1 Bellumorano ordera 160 3610 841140 218 283
2 Betameraro ornyra 100 60 809 215
RATHWATER ATTURE ATTAIN ANTO TAI
1 Tanasakerara arntre 11709 Tanaha.A
2 Городовскаго округа 90 89 98 19 14 1285
1 Herentekaro oknyra 111 11 50 11 14 1 269
9 Habarideana agaya agaanaanaal
3 Невельскаго округа 72 390 1391
Причта Невельскаго Успенскаго соб. 22 96 257
Благочиннаго 2 Лепельскаго округа 307 <sup>нд</sup> 40 <sup>нд</sup> 12,267,284,387
3 Лепельскаго округа 81720182821
Причта Митковичской церкви 6 1090 381, 240
Причта Улазовичской церкви
192 — 192 — 192 — 192 — 192 — 192 — 192 — 192 — 192 — 192 — 193 —
86 09 Mroro 1820 96 M
B. Halonengus
в) Вънчиковой супин (прих. ст. 229) 500 566 60
г) Отъ свъчной операція (прих. ст. набратодон п
49, 124, 194. 211, 265)
И. По сивты Святьйшаго (инода: достояныя Д
На содержание латышей-стипендиатовъ чести Л. П.
6-ти въ 1-иъ полугодія и 8-ми — во второмъ 805 — 674 79
НІ. Сверхъ сматы поступило:
а) Отъ инесословныхъ, иноенархіаль-
ныхъ и иноокружныхъ учениковъ училища 1000 — 1270 —

Объясы. Деньги сін поступили оть нижеслідующихь учениковь училища и записаны на приходь подъ слідующийи статьями:

овъ училища и записаны на	приходъ подъ	слъдун	ощими	статьями:
11epi	вое полугодіе.			all en sqll
Ив. Захаровъ .		20	Kon.	Ст. прих. 64
Ал. Плавинскій	CATO OSPITED	20	1 01	44
Ал. Потоцкій	Anyque onea	20		48
Вл. Толстохновъ	sardan oran	90		47 и 58
Петръ Баришевъ	charo ospych	20	-	59
П. Богомольцевъ	Arrest oness	20	-	28
А. Данишевскій	strume orange	90	-	52
А. Денисьевъ .	STYCAG DOMNAN	00		29
н. Загрыцкій	Alvgno orasia	10	-	76
П. Иваньковинъ	ariese orașia	20	-	59
П. Колосовъ .	Rivage Congress	20	-	72
B. Koparo	Shop Wastonion	20	JARUA	37
А. Оглоблинъ .	eddine, edining	20	9 118	100
Н. Садовскій .	etsage ocean			91
С. Тверской .	nenkani in	10	HOS TH	M stradi
В, Никоновичъ	неркви перкви	12	50	7 84
Н. Яновскій		20	-1	192
М. Измайловъ .	01001	20	-	53
В. Клярцевичъ	an verni nere	20	-	9
В. Пивоваровъ	TO ARGIN MEET	40	HARD.	
П. Пороменскій	(40) - R(Esquio	F 1 2 5	50	The strain the same of
В. Уверскій .		20	-	203
Д. Вышельсскій			04-01)	
П. Гильгутъ			1000	60
Н. Дуковъ	18 00 - 18 8 to 8		700000	
В. Кудрявцевъ	ionungicou in	12	50	75
Н. Клодницкій	dational argen	20	Oil Sort	31
ACCES TO THE PARTY OF THE PARTY	ne assemble e			9
В. Петраченко.		20	-	# 1914H

213 78 Sepanden

082000

217 50

_ <del>000</del> _		
Д. Савостьяновъ	20 —	173
Мих. Тарновскій	40 —	33
00 Итого	597 50	
Второе полугодіе.	As. Puso	
А. Плавинскій	20 -	226
П. Барышевъ	20 _	237
П Боломольнарт	20 -	178
А Панисьерь	20 —	186
Н. Загръцей	20 —	260
П. Иваньковичь		096
B. Koparo ragi. an . unva. and and		221
С. Тверской	15 —	175
В. Никоновичъ	12 50	214
П. Колосовъем отнешения из нене		238
Ев. Анисимовъчна.		147
В. Пивоваровъ		150
П. Пороменскій		162
Н. Яновскій.	20 —	155
К. Новицкій	20 —	151
К. Успенскій неп принтической за	20	207
М. Измайловъ	20 —	179
Д. Вышелъсскій жес.	20	205
П. Гильгуть виданий на вла	20 -	232
в. Кудрявцевъ	12 50	161
В. Никольскій подпавова в вед	20 -	148
В. Петраченко пр. м		154
Д. Савостьяновъ	20 400000	195
Ан. Волковъ	20 —	146
М. Зубовъ	20 —	149
С. Колаковъ	20 —	152
Петръ Пороменскій	20	162
В. Чернявскій	20 —	164

T T 00 ::	
Е. Доморацкій	
А. Косподаміанскій . вызыва 20 для 227	
Алб Лебедевъ отоги 20 — 191	
Ал. Ризо	
Суваръ	
H Repulled	
С. Успенскій	
ост от Итого 672 0d 50 1	
OBS OS A BCCTO	
0 б) Разныя случайныя поступленія призоднява П—П 213 78	3
Объясн. Деньги сін записаны на приходъ подъ следующими	A
статьями: — 61	
Получено отъ продажи 2-хъ свиней васноя 30 .4— 138	3
отъ аренды училищнаго сада со 139.1150 182	2
отъ Полоцкой дух. консисториян — я 350 286	;
отъ Витеб. отд. госуд. «банка инп Н	
831 06 6/00/о за 1893 г. йзанянодо 43.1178 193	3
A Boero . Minoso213.H78	
И. Невицкій	
в) Получено отъ своекоштныхъ панадавногу д	
сіонеровъ: - 03	
на содержание столомъ мастатия — 1 4684 —	Service Services
за право помъщенія въ общежитів	
на постельный принадлежности	
Объясн. Деньги сін, въ количествъ 5068 р., поступили отъ	
сявд, учениковъ училища и записаны подъ соответствующими	-
статьями прихода.	
За содержаніе За право по- За постель- мъщенія въ ныя принад- столомъ. общежитів. лежности.	The state of
Р. К. Р. К.	1
Рачитскій Ив. 18	
Пивоваровъ Вас. 12 83 - 15	

Никольскій Влад.		83	-	15 Tollandony and
Забълинъ Мих		83	-	CENTRAL CENTRAL
Хрупкій Петръ		69	-	- HIL Principal Relation
Забълинъ Ив		56	-	-kn7-klassencoll
Блажевичъ Вас.		72	-	SEH Bizhten Hi
Смирновы Мих. и Ник.		74	-	Madagonesis F.
Образскій Ив.		65	-	.zaM anonnungengola
Голодвовскій Петръ .		53	-	Hoper Baux -
Цытовичь Андрей .		83	_	Barowill insecure
Плавинскій Алекс		71		7 50 8 20 44 442
Петраченко Венед		67	-	7:50
Завилейскіе А. и З.		166	-	U = #H neno-max
Цвътковъ Алексъй .		50	_	II w . I wass many
Уверскій Влад.		106	50	7 50
Пороменскій Алекс.		83		_ 2 50
Сивицкіе Ив. и Захарій		95	_	
Королевъ Василій .		77		in the same and the
Клярцевичъ Борисъ		29	_	7 50
Нарбутъ Ник.		90	-	AT PLANTED FOR LOS
Влажевичъ Алекс ,		80	-	rosolt a sol manage
Елепевскій Вл.		83	-	
Тверской Сергый		83		14
Лосовій Степанъ .		40	-	##(#1-7-9580-#37-#3
Соколовъ Вонифатій .		83	-	3892 - 1 1989 Unit of
Спасскій Ал.		83	_	24 M (100) 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
Захаровъ Ив.		46	50	8
Вышелъсскій Д. 1 кл.		79	50	15 50
Слонимскіе В. и А.		123	_	- Land Taring
Садовскій Ник.		118		7 50
Вышелъсскій Дм. 4 кл.	1	29		
Слунскій Платонъ .		30		
Овеянкивъ Ив.		65		Zati-desposed
	11/3	4		

Лазурьевскій Гр	35		46	-	TAIN NO	national S
Ширкевичъ Өеод			46		- 101	BULENSA
Григоровичъ Пав	19		80	_	-amil	Rimerola
Соволовскій Тим.	1 - 86 m		77	50		3 74
Шавельскій Вас	4 87		75	-	- 35	HENE EG
Малаховскій Е	5.65		44	-	THE OTHER	NOTE NEW YORK
Серебряниковъ Мих.			10	-		100000
Кораго Влад.	4.6		83		15 —	
Яновскій Николай .			83	_	15 —	
Чернявскій Вас			75	_	STOREST ELL	
Изнайловъ Мих	- 7.0		83	-	15 —	
Векаревичи Н. и Ц.	201		125	_	E 本。本 600	
Макаревскіе Л. и В.	0.3		166		SHIPORTAL A	
Хорошкевичъ П	00 001		6	_		Sign of S
Загръцкій Ник. ,	4.2		64	1	7 50	
Бъляевъ Алекс	- 69		62	Times	Cut I TAM	
Жарковъ Ив.	17		47	_	an anni I	
Шелепинъ Бор.	03.		40	-	autorit un	
Сченсновичъ Ник	(4)		74	-		WITTO IT
Сивицкіе Іос. и Конст.	(8)		110	50	Joseph St.	
Ширкевичъ Тос.	83		20	_		19775 127
Забълинъ Ник.			36	-		12 —
Никоновичъ Нилъ .			36		TO DESIGNATION OF	
Аванасьевскій Алекс.		1000	36	_		6 -
Завилейскій Алекс.			36	-		12 —
Волковъ Ананій .	6.		36	-	7 50	12 -
Мурашкинъ Евг			36	-	i—i—iia	12 —
Поповъ Влад.	Seet		36	_		12 —
Новицкій Ц.	- 211		26		7 50	12 -
Еленевскій Мих.	03	100	26		-1-	6 —
Колаковъ С.	- 110		36		7 50	12 —
Никоновичъ Вл		200	30	50		6 —
		3=01				

Доморацкій Гр
Колосовъ Пав
Цвътковъ Ст
Бернадскій Ник 36 — — 12 —
Космодаміанскій А 36 — 7 50 12 —
Власовъ
Доминскій влад. почов ставили 30 унав она на почетно почетно
Лебедевъ Алекс
Васильевъ Вл
Итого 4684 — 217 50 179 50
г) Переходящихъ сумиъ — — 70 —
til 17
Объяси. Деньги сін поступили и записаны на приходъ подъ
слъдующими статьями:
Изъ Полоцкаго епарх. понечительства въ пособіе
Забълину 20 — 27
" правленія смоленскаго дух. учил. въ посо-
біе Колосову 67
"Полоцкаго епарх. попечительства въ посо-
біе Шавельскому
"правленія Витеб. дух. семинарін
" правленія Витеб. дух. семинаріи
" правленія Витеб. дух. семинаріи
" правленія Витеб. дух. семинаріи

moderall didwards A Объясы. Приходъ по книгъ мъстнихъ супиъ за 1894 г. значится въ суммъ 18.741 руб. 6 к., на 663 р. 3 к. болье противъ поступленія по отчету. Это произошло всявдствіе того, что въ отчетъ не значится 663 р. 3 к., записанныя на прих. по внигь въ ст. подъ №№ 26 и 41, такъ какъ расходъ ихъ показанъ въ отчетв ивстнихъ сумиъ за 1893 г. (Си. отчетъ о ивсъныхъ сумнахъ за 1893 г., счетъ № 9, стр. 40 на обор.) (Окончаніе следуетъ).

#### Rocmonanianceia A. журналъж

Sennalena Hus.

#### Полонкаго епархіальнаго попечительства

(Окончаніе. См. Ж 12 Полоцк. Епарх. Вед. 1896 г.)/

110 2-му Невельскому округу.	
Ne Ne	Cynma.
по по-	Руб.
PRICE THOUSAND PROPERTY OF THE	15
462. Протојер. вдовъ Наталів Бълинской 74	
463. Священнич. вдовамъ: Аннъ Пашиной 64	10
464. Елисаветъ Гуторовичъ съ	4140
3-мя дътьми 34	35
465. Александръ Кудрявцевой . 61	10
466. Священнич. сярот.: Надеждъ Луконской, больной 39	20
467. Евдекій Лебедевой	5
468. Заштатному священнику Іосифу 70	
469. и его женъ Маріи Ширкевичъ 65	20
470. Причетническимъ вдовамъ: Варваръ Цвътковой 74	8
471. Агрипинъ Звъревой. 74	8
472. Өеодосіи Меньшовой 70	-5
473. Діаконск. сиротань: Марін	
474. и Дарьв Богословскимъ . 37	15
475. Зашт. причетн.: Іосифу Ширкевичу съ женою . 62	10
476. Алексъю Волкову 77	15
Describe dentity of the control of t	176
rea by cyant 18:791 pyo 6 x , na 663 p 3 a 602 602	MPREE
По 3-му Невельскому округу.	J'HRY
477. Священ. вдовъ Домникім Вышел всской 74	20

478. Посафъ Луканевичъ . . . . . 50

479.	Свищен. вдовамъ: Елисаветъ Шаровской	. 57	10
480.	ОЕ Син Елисавет в Оловейкой	. 64	10
481.	Станована Вленъ Никоновичъ	. 65	10
482.	Mapinospell, Indirell	. 41	118
483.	и сыну са Васалію Вишельсскай в при	. 9	20
484.	Священ. вдоважъ: Евдокій	. 75	
485.	Татьянв	. 50	
486.	у начи Іуліаній Завилейскимь .	. 48	30
487.	Священ, спротавъ: Параскевъ	. 45	) 316
488.	и Марін Кущеновынъ	. 38	-20
489.	Евдокін Говоровичь	. 69	10
490.	Александръ Игнатовичъ .	. 60	10
491.	18 Honin	. 24	088
492.			15
493.	Причет. сврот.: Дарь в Марковской	. 53	7
494.	AHRB	. 71	1.26
495.	и дочери ея Елисаветъ Барщевскимъ	. 47	10
	Причетнической сироть Пелагев		650
497.	н дътямъ ея: Аннъ	. 25	
498.	Маріи по под под под под под под под под под	. 20	
	и Евфросивіи Марковскийъ		10
500.	Причет. вдовъ Маріи.	. 57	
501.	и дочери ся Надеждъ Черепнинымъ	. 28	10
502.	Причет. вдовъ Мавръ	. 58	
503.	и дочери вя Стефанидъ Игнатовичъ	. 16	10
504.	Причет. вдовамъ: Аннъ Нарбутъ	. 60	5
505.	Маріи	58	n Phil
506.	и дътямъ ея: Александръ	. 17	
507.	и Павлу Ширкевичъ	. 5	15
508.	Діаконской вдов'в Екатерин'в	. 72	
509.	и дівтямъ ея: Анастасін		1381
510.	и Евгенів Блажевичь	. 40	20

511.	Причет. сирот.: Ольгъ	38	
512.	и Пелагев Побъдининъ	30	10
513.	Архину Ширкевичу, сленому .	52	15
514.	Татіанъ Карзовой	56	5
515.	Марін Тиволовичъ, больной	39	8
	Uroro . designation Po	TELLE SE	290
	为是我们们有大量的第三人称单数是一种自己的主义。		185
VII.	По 1-му Полоцкому округу.		384
516.	Священ. вдовамъ: Евфросинів Ивановской, больной	50	20
517.	Александръ Звъревой	61	10
518.	Марін	43	
519.	и сыну ся Игнатію Шярясвынъ	17	20
<b>52</b> 0.	Священ. вдовъ Въръ	21	
521.	и дочери ся Маріи Барщевскимъ	2	20
522.	Священ. сиротамъ: Маріи Щербинской	44	10
523.	Юліи Кушневой	40	10
524.	Клавдін Пигулевской	26	10
525.	Діаконскимъ сиротамъ: Татіанъ		
526.	и Иринъ Лузгинымъ	56	12
527.	Причетнич. вдовамъ: Аннъ Сахаровой	39	5
528.	Михалинъ	62	
529.	и дочери ся Евдокіи Никифоровскимъ	25	10
530.	Причет. вдовъ Ольгъ,	53	101
531	и дътянъ ея: Аннъ	26	
532.	и Екатеринъ Шавельскимъ	21	15
533.	Причет. вдовъ Маріи	47	
	и детямъ ея: Еленъ	17	
535.	Марін	16	
536.	Bacunio P. C. L.	13	
537.	Іоанну	11	
538.	Александръ	10	
539.	и Екатеринъ Бъловинъ	7	40

540.	Причетнич. вдовъ Иринъ Ласекой	70	8
541.	Діаконскимъ вдовамъ: Агафіи Сырицо	75	10
542.	Варваръ	71	176
543.	и дочери ея Александръ Лосскинъ	38	15
544.	Причет, спротъ Анастасіи Клепацкой	51	5
545.	Заштатному причетнику Льву	59	
	и женъ его Маринъ Хрупкинъ	49	10
547.	Заштатному причетнику Іосифу	51	
548.	Женъ его Маріи	43	1.674
549.	и сыну ихъ Петру Антоневичъ	15	10
	Va Manual II A and a contra Roussant wo		240
OF	Case on Louis and a dipul		
	По 2-му Полодкому округу.		
550.	Священния, вдовамъ: Екатеринъ Дорониной	64	10
551.	Өеодосіи Забълиной	66	10
552.	Екатерия в Соловьевой	42	10
553.	Священия. спротъ Аннъ Дорониной	27	10
554.	Священ. вдовъ Анастасіи	33	
	н дочери ея Аннъ Шумяковскимъ	7	20
	Заштатному священнику Іоанну	49	
557.	Жент его Өеодосія	40	
558.	и детямъ ихъ: Онуфрію	10	
559.	Илія	8	
560.	Евфинію	7	
561.	Тансін	3	
562.	в Маріи Румянцевымъ	2	70
563.	Заштатному псалонщику Іакову	75	JULA S
	Женв его Евдокій	65	
	и дътямъ ихъ: Агафія	31	
566.	Ксенія	29	
567.	Евфимію	25	
568.	и Александръ Тараткевичъ	19	30

569.	Псаломщицкой сиротъ Евфросиніи Шавельской 26	015
	Вдовъ исаломщика Марів	
571.	я сыну ел Василію (больному) Шелютто 24	10
	Horner dilier in the Name decon	175
01	По Ръжицкому благочинію.	545
572.	Псаломщицкой вдовъ Екатеривъ	747
573.	и дътямъ ея: Наталія	848
574.	и Евгеніи Бредисъ	15
	Псаловщицкой сиротъ Домнъ Чулковой 37	5
	Wiver vary lies of very lies of	20
	По 1-му Себежскому округу.	
576.	Исаловщицкой вдовь Иринъ 45	166
	и дътямъ ея: Павлу	.000
578.	и Анастасів Чулковынъ 10	20
	Діаконскимъ сиротамъ: Маріи Бълинской 48	1.8
580.	Аннъ да Н. Д	
581.	Стефанидъ	858
582.	Екатеринв	Ped
583.	и Въръ Мархилевымъ . 45	40
584.	Причетния, вдовамъ: Анастасіи Зеленской 67	205
585.	Аннъ Копецкой 73	10
586.	Софіи Жиглевичъ 73	10
587.	Надеждъ Шаровской 41	285
	Причетнич. сирот.: Авастасіи Словецкой 62	805
589.	Өеоктисту Златковскому 9	15
590.	Заштатному священнику Гаврінду Еленевскому. 82	10
591.	Священ. вдовамъ: Еленъ Четыркиной 49	10
592.	Юлін Сануповой 64	10
	Священия строть Неоник Збраловской 18	10

594.	Діавонской вдовъ Александръ Фалевичъ	55	125
10	anesonia Mroro		163
	По 2-му Себежскому округу.		1885
595.	Священ. сиротамъ: Анастасіи	52	624.
596.		41	20
597.	Ольгъ Извольской	48	10
598.	Зашт. причетнику Протасію причетнику протасію	65	7.2.5
599.		55	15
600.	Зашт. причетнику Венедикту	61	623
601.	и женв егу Татіанв Дроздецкимъ	57	10
602.	Зашт. причетнику Ивану Тихомірову	71	10
603.	Священ. вдовъ Аннъ Можанской	73	10
704.	Діаконскимъ сиротамъ: Евдокіи Сопко	53	683
605.	Аннъ Эпенетовой	48	.405
606.		69	8
607.	Наталія	59 N	0000
608.	и дочери ея Аннъ Свътловинъ	24	10
609.	Причет. саротамъ: Татіанъ Радкевичъ	43	5
610.	Об ловиододо 1 анилаТ	3911	113
G	OS . HOLDSHORNH STERRONLL TORO		-325
	По 3-му Себежскому округу.		.230
	Священ. вдовамъ: Александръ Одинцовой		. 10
612.	Софіи Яновской подпада		10
613.			8
614.		48	.010
615.	- Salar ClyFTI	47	
	и дътямъ ел: Ольгъ	26	
617.	30 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	10	30
	Священ. вдовъ Александръ	29	471
	и дътямъ ея: Василію	6	
620.	и Наталіи Тихопіровинъ	5	30

621. Священ. сиротамъ: Еленъ Странковской 67				
622. Елен'в Выховецъ 54 10				
623. Едисавет				
624 Ourth 47				
625. Любови				
626. и Маріи Сченсновичъ 32 40				
627. Зашт. причетнику Михаилу				
528. Жекв его Ольгв				
528. Женъ его Ольгъ				
630. Діаконский сиротайт: Александръ				
631. п Евфросиніи Сченсновичъ 60 10				
632. Причетнич. вдов.: Евдокій Овсянканой 67 5				
633. Екатеринъ Ковганкиной 43 5				
634. Параскевъ Сопко 47 5				
635. Од Комодиника Нарін дайнова правинівници дод				
636. и дътявъ ся: Ольгъ 6				
637. lakoby				
790 Toonnin March carry 9 95				
639. Причетнич. сиротамъ: Анастасіи Казанской . 50 5				
640. Татьянъ Городецкой 50 5				
741. Елисавет в Никольской . 30 5				
642. 4 мунудан ум Агринин В . ум - 8 с. 1 53				
643. Возония и Екатерина Нарбуть 20039 110				
644. Заштатному священнику Николаю 68				
645. и дочерямъ его: Маріи в федера 41 41				
646. 8 м. Ольгъ Никоновичъ 30 180				
Витан Итого — 278				
А всего по епархіи, за исключеніемъ благочиній				
1-го Велижскаго и 3-го Полоцкаго округовъ, отъ ко-				
ихъ списковъ не доставлено				
2. Назначенныя деньги, вмёстё съ спискомъ разослать оо.				
благочиннымъ и сотрудникамъ на удовлетворение призръваемыхъ				

пособіємъ за 1895 годъ, съ просьбою о выдачѣ денегъ по принадлежности подъ расписки, которыя затъмъ, доставить въ епархіальное попечительство.

и З. Копію сего журнальнаго постановленія препроводить въ редакцію Полоцкихъ Епархіальныхъ Вѣдомостей, для напечатанія къ свѣдѣнію духовенства. Но предварительно журналъ этотъ представить на благоусмотрѣніе и утвержденіе Его Преосвященства.

Резолюція Его Преосвященства: "1896 г., февраля 27. Утверждается. Не могу не обратить при этомъ вниманіе попечительства на то, что попечительское пособіє, какъ видно изъ синска, назначено многимъ изъ такихъ лицъ, которыя, суля по ихъ лътамъ, могутъ собственными трудами пріобрътать средства для своего содержанія.

tractural and forthe passect account assetted cacel figure he apply of contracts as Magnethern Practical Discount and magneth, responding the cacel account and a passect and the cacel as the asset as the cacel as

вына образивания своим составления выначания принями в чести поставить в чести поставить выначания выполнительным выначания вын

Осельская Устанай посточных от браться бругинско воластыры. В 1818 деть развольный посточных процей брати сольса суханов зучностью и строго чоть вывежений добратальной слиде.

### ОТДБЛЪНЕОФИЦІАЛЬНЫЙ.

## Святитель Осодосій Углицкій, архіспископъ Черниговскій.

5 фенраля настоящаго 1896 года исполнилось 200 лътъ со времени блаженной кончины святителя Осодосія Углицкаго, архіепископа Чернитовскаго.

Святитель Осодосій, архіспископъ Черниговскій, по происхожденію своему принадлежаль къ задивировской дворянской фанцалів Углицкихъ, получившихъ это имя, какъ говоритъ преданіе, по случаю отличія, оказанняго однимъ изъ предвовъ ея при отраженів непріятеля отъ г. Углича. Родился онъ въ Малороссіи, по правую сторону Дивира, въ началъ XVII стольтія. Родители Осодосія Никита и Марія, принадлежали къ духовному сословію; отець его Никита былъ священникомъ.

Воспитанный въ страхъ Вожіемъ въ родительскомъ домъ Оводосій еще болье развиль высокія качества своей души во время обученія въ Кієво-Братской Богоявленской школь, которой онъ вносльдствій быль признателень во всю жизнь, что и выражаль щедрыми благотворевіями школь. Еще здысь въ Оводосій укрыпилось твердое намыреніе посвятить всю жизнь свою Богу и цодвигамъ благочестія и иноческаго аскетизма. Немного спустя, по окончаніи обученія своего въ школь, юноша приняль иноческій постригь въ Кієвской лавры, съ нареченіемъ ему имени въ честь великаго угодника Кієво-Печерскаго, преподобнаго Оводосія, ангелонодобному житію котораго онь старался подражать въ своей жизни. Оводосій Углицкій поступиль въ братство Крупицкаго монастыря. Здысь онъ рызко выдылился изъ среды прочей братій своей духовною мудростію и строго-подвижнической добродытельной жизнію, почему чрезь ныкоторое время, по воль кієвскаго митрополита

Діонисія, быль назначень игуменомъ Корсунскаго монастыря, а чрезъ два года переведенъ въ томъ же санъ въ знаменитый Выдубицкій монастырь. Древнъйшая обитель Выдубицкая незадолго предъ тъмъ находилась въ рукахъ уніатовъ и была раззорена, какъ и все обители, бывшія въ ихъ рукахъ. Игумену-подвижнику пришлось много и ревностно потрудиться для ея возстановленія и благоустройства, какъ внѣшняго, такъ и внутренняго. И съ Божіею помощію Өеодосій достигь того, что по промествіи ніжотораго времени Выдубицкій монастырь сталь отличаться и внутреннимъ и вившнимъ благоустройствомъ. Ревностный и строгій ревнитель православія, Осодосій твердо возстановиль его въ этой мъстности, гдъ еще такъ недавно господствовало уніатство. Немало потрудился онъ также для возстановленія иноческаго благочинія и упорядоченія внутренней жизни Выдубицкаго монастыря. Онъ тщательно старался внедрить въ выдубицкихъ инокахъ духъ истиннаго подвижничества, высокимъ примъромъ котораго онъ самъ служилъ.

Строго-подвижническая жизнь игумена Өеодосія и опытная духовная мудрость его снискали ему всеобщее уваженіе и обратили на него особенное вниманіе тогдашняго м'встоблюстителя кіевской митрополіи, Черниговскаго архіепископа Лазаря Барановича, котораго св. Димитрій Ростовскій называль великим столном церковным. Архіепископъ Лазарь опреділиль игумена Өеодосія своимъ нам'встникомъ по кіевской митрополіи. Когда, літь черезъ б, кіевскимъ митрополитомъ быль назначенъ епископъ луцкій Гедеонъ и преосвященный Лазарь возвратился къ дізамъ своей епархіи, въ 1687 г. онъ вызваль Өеодосія къ себі въ Черниговъ и здісь опреділиль его архимандритомъ Елецкаго Успенскаго монастыря, съ цілію приблизить къ себі благочестиваго и богомудраго человіка, пользовавшагося громадною извівстностью по своей ревности къ труду и по благочестивой жизни.

Чвиъ далве, твиъ болве убъждался преосвященный Лазарь,

что онъ не ошибся въ выборъ, что видимо благодать Вожія пребываетъ съ Елецкивъ архимандритомъ Өеодосіемъ, что онъ благоразумно ведетъ порученное дъло и благоразумно содъваетъ свое собственное спасеніе. Вудучи уже слабъ по глубокой старости, маститый архипастырь, съ согласія гетмана Малороссіи, въ 1691 г. послалъ Өеодосія къ Московскому и всея Руси патріарху Адріану съ просьбою опредълить его помощникомъ въ управленіи Черниговскою паствою. Патріархъ изъявилъ на это свое согласіе.

Но преосвященному Лазарю хотълось, чтобы Өеодосій при жизни его удостоень быль святительскаго сана и такимъ образомъ могъ болье оказывать ему помощь. Поэтому архипастырь вмысты съ гетианомъ послали въ 1692 г. прошеніе къ царямъ Московскимъ и всея Руси Іоанну и Петру Алексыевичамъ и къ патріарху Адріану о хиротоніи Өеодосія Углицкаго въ санъ епискона, при чемъ отъ своего имени свидытельствовали о его выдающихся духовныхъ совершенствахъ.

Ходатайство маститаго архипастыря Черниговскаго было уважено въ Москвъ, и 13 сентября архимандритъ Өеодосій Углицкій былъ хиротонисанъ во архіепископа. Велика была радость преосвященнаго Лазаря, когда онъ увидалъ возлюбленнаго помощника своего Өеодосія Углицкаго въ санъ архіепископа. Өеодосій же и въ санъ архіепископа продолжалъ оказывать архіепископу Лазарю послушаніе и любовь, какъ сынъ къ отцу, ничего не предпринимая безъ воли и согласія старца.

Но недолго судиль Господь этимъ великимъ столпамъ православія вмъсть стоять на стражь Черниговской паствы. З сентября 1693 года великій старецъ, архіспископъ Лазарь, скончался посль 36-льтняго управленія Черниговской спархісй. Оставшись единоличнымъ архипастыремъ Черниговскимъ, святитель Оставшись Углицкій съ отеческою благопочтительною ревностію заботился о благосостояніи своей паствы. При этомъ онъ еще болье, чъмъ

прежде, обнаруживаль замъчательную святость жизни, искреннюю любовь къ подвижничеству, христіанское милосердіе и любовь ко всъмъ обращавшимся къ нему.

Отечески заботясь о благосостояніи и духовныхъ нуждахъ вв'вренной ему паствы, святитель Божій Оеодосій въ частности прилагалъ много стараній объ усиленіи въ паств'в любви къ житію подвижническому, которому самъ преданъ былъ всей душой. Онъ заботился о поддержаніи и благоустройств'в монастырей, старался также объ основаніи новыхъ иноческихъ обителей; такъ, по его благословенію былъ построенъ женскій Почепицкій монастырь. Въ то же время, какъ видно изъ южно-русскихъ л'втописей, во всю долгол'втнюю жизнь святитель Оеодосій былъ ревностнымъ д'вителемъ православія противъ уніи и много силъ и энергіи посвятилъ усмиренію вспышекъ строптивыхъ украинцевъ и помощи угнетеннымъ и обижаемымъ. Малороссія не мало обязана ему охраненіемъ въ ней православія въ это смутное время отъ католическаго и уніатскаго вліяній.

Многія письма и нѣкоторыя резолюціи святителя Өеодосія, сохранившіяся до нашего времени, остаются и для насъ дорогими, какъ памятники высокихъ душевныхъ качествъ его. Они показывають въ нравственномъ характерѣ его полное сочувствіе къ нуждамъ ближняго, ясный взглядъ на отношенія мірскія и глубокую преданность Промыслу Божію. Особенно сострадателенъ и сердечно внимателенъ былъ святитель къ сирымъ и безпомощнымъ и для нихъ особенно отыскивалъ требуемое правдою. Въ этомъ отношеніи достойно вниманія сохранившееся до нашихъ дней рѣшеніе его по дѣлу объ одномъ наслѣдствѣ. Жена стародубскаго священника, дочь полковника стародубскаго Петра Рославца, жаловалась святителю на брата своего Симеона (въ монашествѣ Самуила), что онъ послѣ отца своего, во время ея малолѣтства, воспользовался всѣмъ имѣніемъ отца, не удѣливъ ей ничего ни изъ движимаго ни изъ недвижимаго имѣнія. Надобно замѣтить, что Симеонъ

Рославецъ основалъ обитель Поченскую и имъніе родительское отдалъ обители. Невзирая на это, но охраняя единственно, по требованію правды и милосердія христіанскаго, права обиженной женщины, святитель Өеодосій присудилъ отдать ей изъ недвижимаго имущества, принадлежащаго теперь монастырю, дворъ съ хуторомъ, въ которомъ жилъ ея родитель, да еще два хутора съ пекарней и большимъ огородомъ въ полное владъніе ея и ем потомковъ, оставивъ за монастыремъ лишь незначительную часть земли ради въчнаго поминовенія ея и ем родителей.

Такъ сіяль на канедръ Черниговской этоть доблестный подвижникъ и угодникъ Божій, септя и горя и словомъ, и дъломъ, и всею своею добродвтельною и святою жизнію. Это была самая свътлая нора въ исторіи Черниговской епархіи. Но, къ величайшему горю своей паствы, великій святитель не долго управляль Черниговской епархіей. Вскор'в онъ мирно преставился отъ земной жизни къжизни въчной и блаженной. Святитель Димитрій, митрополить Ростовскій, современникъ и содрудникъ святителя Өеодосія въ деле служенія спасенію паствы Черниговской, бывшій въ годъ кончины сего святителя настоятелемъ Глуховскаго Цетропавловскаго монастыря, въ своихъ "Дневныхъ запискахъ" на память потомству о времени кончины святителя Оеодосія кратко замъчлеть: 1696 года, февраля 5. Преосвященный архіепископт Черниговскій Өеодосій Углицкій преставися. Съ того времени по сів время 5-го февраля—день блаженной кончины святителя Өеодосія, благоговъйно чтимаго за святость жизни по всей Черниговской епархіи, — торжественно и молитвенно чествуется ею.

При Черниговской каседръ и по настоящее время хранится серебряный архипастырскій жезль святителя Осодосія съ черневою надписью "Архіспископа Осодосія Углицкаго". Сохранился также отъ того времени портретъ святителя, гдъ онъ изображенъ во весь ростъ въ саккосъ и омофоръ, съ крестомъ въ правой рукъ, съ жезломъ въ лъвой и съ наперснымъ крестомъ на груди. По

портрету онъ роста средняго, съ лицомъ смугло-блёднымъ, крёпкимъ и умнымъ, съ проницательнымъ взглядомъ, съ окладистою черной, съ просёдью, бородою.

Святитель, окончивъ чреду своего земного служенія, не оставиль своей паствы. Онъ возлегъ нетлѣннымъ своимъ тѣломъ у входа каеедральнаго Борисоглѣбскаго храма, какъ бы на духовной стражѣ своей паствы, и какъ исполненный любви пастырь, съ самаго перваго дня своего блаженнаго преставленія и донынѣ не оставляетъ всѣхъ молитвеннымъ предстательствомъ и благословеніемъ и низводитъ благодать Божію въ обильныхъ чудесныхъ исцѣленіяхъ и скорой помощи всѣмъ притекающимъ къ его предстательству. Онъ —духовная сила края, онъ— небесный покровитель Чернигова, теплый молитвенникъ за свою паству и за всю русскую землю предъ престоломъ Всевышнаго.

Преемникъ святителя Өеодосія по канедръ, Іоаннъ Максимовичь, первый испыталь на себв чудодвиственную помощь предстательствонъ святителя, получивъ исцеление отъ тяжкой болезни. Воть какъ говорить объ этомъ преданіе. Преосвященный Іоаннъ сильно заболёль горячкою; вдругь, въ самонь разгаръ бользни, онъ призываетъ своего келейника и приказываетъ, чтобы на слъдующій день все готово было къ его служенію и чтобы немедленно отправили у него въ комнатв вечерню и прочли ему правила. Келейникъ и другія окружившія владыку лица думали, что больной бредить, но, по настоянію его, исполнили его требованіе. На другой день дъйствительно преосвященный служилъ совершенно здоровый литургію и потомъ объясниль, что наканунь ему являлся святитель Осодосій и сказаль: "Служи завтра-и будень здоровъ". Въ благодарность за полученное исцъление архіецископъ Іоаннъ устроилъ надъ гробомъ святителя Оеодосія возвышенный кирпичный сводъ и въ немъ отверстіе, изъ котораго спускалась витая л'встница во гробу святителя.

Это чудо исцаленія преосвященнаго Іоанна предстательствомъ святителя Өеодосія было началомъ чествованія святителя, которое, вследствіе новых обильных проявленій благодати Божіей, распространилось далеко за предълы Черниговской губерніи. Мощи святителя, какъ видно изъ мъстной хроники, были обрътены нетлънными въ 1772 году; при этомъ онъ были переложены въ другой новый гробъ, а старый кипарисный быль роздань по частямъ народу. Въ 1824 году мощи святителя снова были переложены въ дубовый гробъ съ крышкою, обложенный мъдными посеребреными досками; гробъ этотъ устроенъ усердіемъ Черниговскаго купца Горбунова, который быль раскольникомъ, но, получивъ испъленіе огъ бользни, по молитвенномъ обращения къ святителю Өеодосію, принялъ православіе и въ благодарность за свое исцеленіе устроилъ помянутый гробъ. Съ теченіемъ времени устроенная архіепискомъ Іоанномъ пещера надъ гробомъ святителя оказалась весьма тъсною и неудобною для вхожденія въ нее стекавшихся во множествъ богомольцевъ, почему въ 1856 году былъ пристросенъ съ южной стороны въ передней части притвора Ворисоглъбскаго храма полукруглый придёль съ удобной лёстницей для хода ко гробу святителя, и увеличена была самая пещера, въ которой савланы были и два оконца.

За благодатною помощью дерзновенно обращаются къ святителю Оеодосію Углицкому и ближніе и дальніе; предъ нимъ, какъ дъти предъ отцомъ, изливаютъ они свои нужды тълесныя и духовныя—и по, въръ своей, получаютъ просимое. Дивный во святыхъ Своихъ Господь Богъ неоскудъваемо творитъ чудеса и являетъ Свои благодъянія предстательствомъ святителя Оеодосія всъмъ притекающимъ къ нему съ върою въ тяжкихъ и неизлъчимыхъ бользняхъ.

Вотъ поистинъ замъчательный примъръ благодатной помощи блаженнаго Осодосія Углицкаго—чудесное исцъленіе 14-лътней дъвицы, страдавшей  $3^{1}/2$  года тяжкимъ недугомъ, яе поддав-

шимся нивакому леченію. Дочь влючаря Черниговскаго каоедральнаго собора, протојерея Д. Стефановскаго, Анна, имъя отъ роду 10 лътъ, въ 1845 году, отъ нечаяннаго паденія и вмъсть отъ испуга, получила ужаснъйшую бользнь, которой не могли положительно опредълить и пользовавшие ее врачи, называя эту бользнь одинъ-пляскою нервовъ, другой-дътинцемъ и. т. д. Послъ дологовременнаго лаченія мастные врачи, истощива все свое знаніе, отказались лічить больную, которая, вежду тімь, всі эти З съ половиною года находилась въ невыразимыхъ страданіяхъ: она не могла не только встать на ноги, но даже поворотиться, и лежала на спинв; иногда по нъсколько разъ въ часъ подвергалась сильнымъ нервическимъ потрясеніямъ и кричала до изнуренія, такъ раза три считали ее уже умиравшею. Не помогли несчастной и выписанные иногородные врачи-знаменитости. "Мало-по-малу. —пишеть отепь испълвеней въ намятной запискъ. —перестали давать ей лекарства; наконецъ, целый годъ совсемъ не давали ей ничего и решились представить ее милосердію Божію. Но болезнь никавъ ея не покидала, и она всетаки не могла ни встать, ни поворотиться, и ее носили на рукахъ. При началъ болъзни моей дочери, когда конвульсіи усилились до невфроятной степени, и страданія больной терзали мое сердце, представилось инв передъ сномъ мгновенное видъніе: казалось, святитель Осодосій, лежа во гробъ, обратился ко мнъ и тихо сказалъ: приведи ко мню свое семейство! И я того же дня съ женою и старшею дочерью быль у гроба святителя и служиль ему панихиду; больной никакъ не могли принести тогда ко гробу въ церковь по причинъ сильныхъ страданій... "Наконецъ о. Стефановскій ръшился повезти больную дочь ко гробу святителя Өеодосія. 21 сентября 1848 г. ее привезди въ пещеру и положили на землъ предъ гробомъ. "Во время окончанія мною панихиды святителю, -пишетъ отецъ исцълъвшей, - у больной сдълались конвульси; но когда больная успокоилась, черезъ малое время, она кътудивление при-

mars, kotophe, ochotober meha, constronarh und trath er lifent

сутствовавшихъ, вдругъ поднялась съ подушекъ и съла; потомъ ее подняли, и она, при ожившись къ мощамъ святителя, стала ходить тогда, какъ въ теченіе 3 лътъ 6 мъсяцевъ и 20 дней не могла даже поворотиться съ боку на бокъ... На вопросъ иой, —продолжаетъ о. Стефановсій, —какъ она исиълъла? —больная отвъчала, что она вдругъ почувствовала какую-то силу, и что въ тотъ же моментъ всъ боли ее оставили". Справедливость этого своего показанія о. Стефановскій подтверждаетъ своею іерейскою совъстью, свидътельствами соборныхъ священно-служителей Чернигова и врачей, пользовавшихъ его дочь.

Не менъе чудесно исцълъние при нетлънныхъ мощахъ святителя Осодосія, по молитв'з къ нему, получила дворянка Сосницкаго увзда О. Е. Силичъ. Въ 1871 году, после первыхъ своихъ родовъ, она страшно заболъла, такъ что не могла безъ посторояней номощи встать съ постели, и, сверхъ того, въ правомъ боку у нея образовался большой наростъ чернаго цвъта. Ни иъстные, ни черниговскіе, ни кіевскіе доктора ей не помогли. Напротивъ, въ Кіев'в съ ней еще приключился параличъ, который разбилъ у нея лъвую часть тъла. Долговременное лъчение и пользование врачами не принесло болящей никакой пользы. "Можеть-быть, - разсказываеть она въ своемъ показанін, такое состоявіе моей болъзни еще продолжалось бы, и я все-таки не ръшилась бы обратиться съ молитвою къ святителю Өеодосію Углицкому, если-бъ я однажды не видела чуднаго сна, въ котор мъ самъ угодникъ Христовъ повельвалъ инъ обратиться съ молитвою въ Богу. Побуждаемая столь чуднымъ сновидъніемъ, на третій годъ моей бользни, когда весною немного потепл'вло, я отправилась въ путь на лошадяхъ и только чрезъ два дня еле довхала до Чернигова, такъ какъ каждый часъ раза два меня снимали съ повозки и клали на землю, что значительно облегчало мои мученія. По прівздв въ городъ, меня все-таки отправили въ богоугодное заведен е къ докторамъ, которые, осмотревъ меня, советовали мит вхать въ Кіевъна операцію. Предъ отв'яздомъ въ Кіевъ я отправилась въ пещеру св. угодника Божія, чтобы отслужить молебень о себ'в-болящей. Когда меня внесли въ пещеру, и священникъ началъ служить, меня схватили невыразимыя боли, отъ которыхъя едва сдерживала крикъ; подъ конецъ молебнаго служенія я почувствовала трескъ во всемъ тълъ и вивств съ твиъ изкоторое облегчение. По окончаніи молебна я, противъ обыкновенія, сама могла подойти къ кресту и потомъ безъ посторонней помощи вышла изъ пещеры, не чувствуя при этомъ никакой боли и утомленія. После такого чудеснаго исцаленія моей бользни въ пещера, гда почивають нетлънныя мощи святителя Өеодосія Углицкаго, я, несмотря ни на какія ув'ящанія и просьбы моего мужа и родственниковъ, уже въ Кіевъ не повхала, а отправилась прямо домой, будучи совершенно здоровой. Последствій болезни я никаких не чувствовала, только детей уже больше у меня не было". Это совершилось въ 1874 году.

Старшій врачь Болховскаго полка Матвевь въ письменномъ показаніи, присланномъ въ коминсію, бывшую въ 1895 году для разследованія чудеснихъ исцеленій отъ мощей святителя Осодосія, засвидітельствоваль о слідующемь случай чудеснаго исцівленія его сына. "Въ половинъ сентября 1890 года, пишетъ онъ, въ г. Черниговъ синъ мой Викторъ, 6 лътъ, забольлъ скарлатиной, осложнившейся дифтеритомъ звва. Дифтерить не ограничился этимъ мъстомъ, но распространился во всю полость носа, пробилъ барабанныя перепонки и пронивъ въ глаза, которые всивдствіе отека закрынись... Лицо больного приняло безфорвенную массу. Истощение твла достигло высшей степени... Сердце слабо билось. Всв разнообразиня педицинскія средства не приносили никакой пользы. Тогда я, посоветовавшись съ товарищемъ, докторомъ Рыкальскимъ, лечившимъ больного совиестно со мной, пришель къ заключенію, что надежди на виздоровленіе никакой нътъ, о чемъ и объяснилъ женъ. Въ отчании, мать пошла въ соборъ, гдв ей дали пелену отъ мощей святителя Өеодосія Углицкаго. По возвращеній ея домой, возложили на голову младенца пелену, которую онъ облобизалъ. Минутъ черезъ 10 больной попросилъ посадить его въ постели поиграть. Съ этого дня началось медленное поправленіе здоровья сина, окончившееся полнымъ выздоровленіемъ. Твердо върую и уповаю, что выздоровленіе мосго сина Виктора произошло только чудотвореніемъ отъ мощей и по молитвамъ преосвященнаго Өеодосія Углицкаго, архіепископа Черниговскаго".

Иногда святитель Өеодосій является недужныть и нуждающимся во снів и въ видівніяхъ и исціляеть недуги, сопровождая это спасительными наставленіями и обличеніями. Такъ, одному обсноватому, чувствовавшему отвращеніе ко всему священному, святитель Өеодосій даль такое наставленіе: Ходи вз церковъ, момись—и получишь исцилленіе; проси священниковъ читать надъ тобою заклинательныя молитвы и каждую объдню вынимать частицы о здравій твоемь въ продолженіе ителой седмицы. Не смотри на страданія твои во время припадковъ, не отчаявайся, а проси помощи, кръпко въруй, отслужи молебень съ акавистомъ Успенію Пресвятыя Богородицы и посль всего исповъдуйся и причастись св. таинъ. Все свазанное въ видівній быдо неполнено и больной совсімь выздоровіль во время служенія панахиды у мощей святителя Оеодосій.

Одной жевщинь, которая въ тажкихъ страданихъ призывала святителя на понощь и съ плачень полилась сму во дни св.
Четыредесятницы, святитель сказаль: Ты не госпла, это нехорошо, ты недостойни будешь скусить Насхи. Ностарайся
причаститься св Великую субботу. Женщина расканлась, исполинала поведение святителя и получила испълене.

о Пой во соборя и отправ молебень селтителю и буд дешь напрова, сказано было вво сна человаку, который быль напривование года и пяти месяцева. Намой, вставии отъ сна, съ удивленіемъ началъ говорить; потомъ увидъвши въ соборъ изображеніе святителя Өеодосія, узналъ въ немъ явившагося ему во снъ угодника Божія и съ трепетной благодарностью палъ у гроба его, молясь и плача.

Одному священнику, который во снѣ исповъдывалъ святителю свои гръхи и молился объ исцъленіи больного сына, святитель Өеодосій сказалъ: благословляю и прощаю, и при этомъ объщалъ исцъленіе младенца, который на другой день дъйствительно и получилъ исцъленіе.

За всёхъ, удостоившихся слышать отъ святителя во снё и въ видёніяхъ такія слова, одна вёрующая душа говорить вслухъ всёхъ: Всевьдущій и Всевидящій Господь свидьтель, что показаніе мое истинно!

Многочисленныя и иногоразличныя чудотворенія, истекающія отъ пощей святителя и по молитвъ къ нему, привлекаютъ къ нимъ множество усердныхъ богомольцевъ, желающихъ помолиться угоднику Вожію, приложиться къ его мощамъ, получить отъ неге исцеленія отъ недуговъ душевныхъ и телесныхъ, благодатную помощь въ нуждъ, утъщение въ скорби. Нетлъннымъ и прославленнымь чудотвореніями мощамь святителя Осодосія воздали поклоненіе 8 октября 1857 года, пробадомъ чрезъ Черниговъ. Ихъ Императорскія Величества, въ Боз'в почившіе Государь Императоръ Александръ Николаевичъ и Государиня Императрица Марія Алевсандровна. Нанъ гробъ святителя Божія окружають разния икони, принесенныя богомольцами, и болбе десяти лампадъ, изъ которыхъ двв никогда не угашаются; постоянно теплится лампада и предъ живописнымъ изображениемъ его, при входъ въ пещеру; восковыхъ свъчей возжигается каждодневно богомольцами множество, при чемъ съ ранняго утра до полудня у сего гроба постоянно поются памихиды и молебны, по просыбъ почитателей угодника Вожія, которые приносять сюда ладонь, часло, желтый

воскъ, укращаемыя дорогимъ шитьемъ бархатныя и шелковыя рукавички для надъванія на руки святеля и таковыя же сандаліи
на ноги (недужные, не могущіе лично поклониться мощамъ святителя, часто просятъ на домъ такія рукавички и сандаліи и, по
въръ своей, неръдко получаютъ исцъленіе), расшитне золотомъ,
серебромъ и шелками покровы и воздухи, подъ голову его подушки; дълаютъ и другія приношенія, какъ вещественныя, так и денежныя, вбрасывая послъднія въ стоящую у гроба кружку.

Существують въ честь святителя Черниговскаго Өеодосія Углицкаго и древне-составленные тропарь и кондакъ. Приводимъ ихъ текстъ.

## Тропарь,

Преудобрент во архієреяхт, святителю Феодосіє, былт еси свътило своему стаду; таже преставился еси вт въчныя обители: умоли у престола Царя славы избавитися намт отт находящихт на ны золт и спастися дущамт нашимт, святе, молитвами твоими.

### вентания от вергина кон да к в.

Пастырей начальнику Христу трудился еси, святителю Өеодосіе, на пажити духовньй, питая словесныя своя овцы, и пріяль еси отъ Христа Спаса иплебный даръ цълити отъ немощи тълесныя и душевныя всякаго приходащаго къ цълебнымъ твоимъ мощамъ: моли, святе, о призывающихъ имя твое отъ навътовъ вражіихъ спастися душамъ нашимъ.

DOCKORSES CHESTOR HOLENTORICE ELECTORHUS O CONSEQUENCES ERROR
CTTO. DOR WERE OF FUHRETO FILE OF COLOR OF COLOR COLORS TO A COLOR OF COLORS OF COLO

Святителю отче Осодосіє, моли Бога о наст!

размен за биска тап от а на (Воскр. День, № 33 и 34). Тоди в

### просоздения извиневетя.

опоснивания от на времение породского собора).

11-го августа сего года, по благословению Преосвященнъйшаго Александра, Епископа Полоцкаго и Витебскато, совершено въ г. Невелъ освящение Невельскаго городского собора, возобновленнаго послъ пожара, бывшаго въ Невелъ въ 1895 г. Соборъ билъ капитально ремонтированъ и приведенъ въ благолъпний видъ въ 1895 г. ко времени встръчи Его Императорскаго Высочества Великаго Князя Владиміра Александровича.

Пожаръ 1895 г., испецелившій большую и лучшую часть Невеля, коснулся собора и произвель въ немъ страшное опустошеніе: крыша, окна, двери, полы, потолки, иконостаєъ, все сдълалось жертвою пламени, съ колокольни упали на землю колокола, уцълъли однъ стъни. Скорбъли благочестивне жители Невеля, види печальное послъ пожара состояние своего храна Божия, большинство гражданъ не имбло возможности въ продолжение года удовлетворить свое благочестивое религіозное чувство-посъщать храмъ Божій во время богослуженій: въ Невель остались двъ перкви въ монастыръ и кладбищенская на окраинъ города, сіи церкви маловивстительны, тесны, разсчитаны на 50 или 100 человъкъ. Но вотъ, съ помощію Божіею, о. настоятель собора, свяшенникъ Пимитрій Гивдовскій—человькъ энергичный, полный двятельности и свять, не щади своихъ трудовъ и здоровья, съ большими темліями отнекаль средства и снова возобновиль соборь съ большинъ благолъпіенъ, благоукрасилъ, пріобрълъ утварныя и ризничныя принадлежности и приготовиль соборъ въ освящению предъ днемъ Успенія Божіей Матери.

Освящение собора совершено о архимандритомъ Гамалійломъ, настоятеленъ Невельскаго монастыря, въ сослужения 6 свищенивновъ городскихъ и сельскихъ. Въ день освящения соборъ былъ переполненъ молящимиса и не могъ виъстить всёхъ богомольцевъ;

массы желающихъ помодиться, наполняли улици и площадь собора. По окончани св. литургіи настоятеленъ собора было произнесено соотвътственное событію слово, выслушанное съ глубоканиъ вниманіемъ. Послъ богослуженія всъ священнослужащіе, именитые прихожане и граждане города были приглашены на скромную транезу раздълить съ о. настоятеленъ по русскому обычаю хлъбъсоль и здъсь сторонніе посътители были свидътелями той любви благорасположенности, какую проявили въ отношеніи къ своему настоятелю, священнику Димитрію Гитровскому его прихожанеграждане г. Невеля, вполит и справедливо ецтивний и неутомимие труды и неустанным работы своего пастыря по возобновленію и благоукрашенію собора. Произнесши публично искреннюю благодарность своему настоятелю, граждане г. Невеля постановили ходатайствовать предъ епарх. начальствомъ о разрѣшеніи поднести о. настоятелю золотой наперсный крестъ.

# изъ жизни Витебской духовной семинаріи.

REAL RESILECT FORTH TOWNS COCKORNIE CREEK YOURS GONIE CONNE

Намфреваясь сказать несколько словъ главнымъ образомъ по поводу начала учебнаго года, мы не можемъ обойти молчаніемъ некоторыхъ фактовъ, которые имели место въ жизни нашей семинаріи въ минувшемъ августе песяце. Въ этомъ песяце псиолнилось двадцатилятильтіе службы г. инспектора и состоялись проводы бывшаго о. ректора, архимандрита Климента, переведеннаго на должность старшаго цензора С.-Петербургскаго духовнаго цензурнаго комитета.

Празднованіе двадцатинятильтія службы инспектора Василія Ананьевича Демидовскаго было 12 августа и прошло очень скроино, хотя съ ръдкимъ единодуміємъ всёхъ участниковъ въ чествованіи. Къ тёсному кругу семинарской корпораціи присоединились хорошіе знакомые и друзья-почитатели В. А—ча. Преосвященный Владыка

Александръ изволивъ лично поздравить виновника торжества въ его квартиръ. Самое торжество прошло въ такомъ порядкъ:

Въ половинъ второго часа пополудни въ семинарской перкви было отслужено благодарственное Господу молебствіе. Служили оо. В. О. Говорскій, Н. К. Серебрениковъ и І. Н. Бобровскій съ діаконовъ Ляшкевичевъ. Послъ молебна В. А. принялъ поздравленія отъ всвят собравшихся и быль приглашент въ ректорскія покон откушать хліба-соли. Здівсь и. л. инспектора И. П. Виноградовъ отъ лица всей семинарской корпораціи поднесъ В. А -- чу хлюбъ-соль, выразивъ при этомъ благопожеланія здоровья в всего наилучшаго на многіе годи... Предложенная затъмъ скромная транеза прошла оживленно, ръчи и тосты, которыия обмънялись съ виновникомъ торжества М. И. Лебедевъ, А. О. Разумовскій, о. Серебрениковъ и Д. Г. Барсовъ были насколько задушевны и искренни, настолько и правдиво рисовали иравственный обликъ глубокоуважаемаго встии В. А. И мы очень сожажности привести эти р STORY ATMINE OR STREET STORY STORY OF STREET OF STREET

Василій Ананьевичь — уроженець Полтавской губерніи. По окончаніи Кієвской духовной академін, онь 17 лють преподаваль въ Полтавской семинарін Св. Писаніе. Затюмь въ 1888 году Василій Ананьевичь назначень инспекторомь въ нашу духовную семинарію. За семилютнюю службу здюсь онь зарекомендоваль себи настолько, что сдулался популярнимь во всей епархіи и, мы увърены, что недоброжелателей и враговь у него нють. Поэтому, особенно увъренно выражаемь пріятное желаніс, чтобы милость Господня еще на многіє-многіє годы сохраняла невредимымь отъ всего злого этого педагога и помогала ему щедрою рукою, какъ и до сихъ поръ, съять разушное, доброе, в'ячное.

Насколько описанное торжество являлось выражениемъ радостной настроенности въ семинарской жизни, настолько било печально другое торжество—проводы бывшаго о ректора, имъвшее иъсто 25 августа. Совершение Его Высокопреподобиеть послъдней литурги въ семинарской церкви, предъ тъмъ алтаремъ, гдъ онъ въ течение трехъ лътъ возносилъ за всъхъ свои молитви, — настроивало какъ-то особенно грустно всъхъ собравщихся членовъ корпорации семинарской и воспитанниковъ. Но вотъ окончилась литургия и Его Высокопреподобие обратился къ собравшейся около него тъсной семъъ съ такими словами:

"Влаговоспитываемые юноши! Такъ- недавно еще мои добрые воспитанники!! Въ лицъ васъ немногихъ обращаюсь ко всъмъ. Сегодня въ семинарскомъ храмъ я, совершилъ богослужение въ послъдний разъ, полясь съ вами и за васъ. По волъ Божьей мнъ указано новое иъсто служения, и я долженъ оставить васъ!

Не безъ скорби разстаюсь съ вани, которыхъ дюбилъ, къ которымъ привыкъ, которые радовали меня своими успъхами въ наукахъ и благоповеденіемъ и весьма, весьма ръдко огорчали.

Не прерывая съ вами общенія правственнаго, я буду всегда радъ слышать, что вы и впредь будете ходить во истинф, будете ходить достойно званія вашего; будете преусифвать въ разумф, мудрости и истинф, —христіанской благовоспитанности. Отъ полноты моего всегда всфиъ благожелательнаго сердца желаю вамъ во благодати Божіей преусифянія во всемъ, "елико, по апостолу (Филип. IV, 8), суть истино, елико честно, елико праведно, елико пречисто, елико прелюбезио, елико доброхвально".

Вивств съ наилучшими сердечными благопожеланіями вамъ, оставляю вамъ на намять и въ благословеніе всюмъ воспитанникамъ семинаріи Витебской сію святую икону небеснаго Учителя, Господа нашего Іисуса Христа, — икону для меня особенно цвиную, камъ даръ инъ отъ добрыхъ воспитанниковъ семинаріи Воронежской... Усердно прошу васъ молитвенно поминать въ числъ другихъ наставниковъ вашихъ и меня, всегда искренно благожелавшаго и благожелающаго всемъ вамъ.

Сегодня въ четыре часа по-полудви я отъёду. Прошу васъ молитвенно напутствовать веня по чиноположению Церква.

Когда засимъ былъ совершенъ напутственный волебенъ и Его Высокопреподобіе, окропленный св. водою, выходилъ изъ довоби церкви совинаріи, воспитанникъ VI класса А. Преферавсовъ отъ лица вобхъ воспитанниковъ обратился къ нему съ слъдующими прощальными словами:

ж тыска высокоуважаемый о. архимандрить!

По распоражению начальства Вы оставляете нашу семинарию, для пользы которой трудились въ теченіе трехлівтняго періода времени, и сегодня уважаете уже на мъсто своего новаго служенія, оставивъ по себе следи своей благотворной у насъ деятельности. Вы говорите, что не безъ скорби разстаетесь съ нами. Если насъ, причинявшихъ вамъ, быть пожетъ, болве заботъ и огорченій, нежели радостей о своемъ поведеніи и успахахъ, вы оставляете со скорбными чувствами, то что же скажемь мы по поводу разлуки съ вани? Для насъ вы были заботливымъ начальникомъ, относившимся къ намъ съ отеческою любовью; для ваго изъ воспитанниковъ изв'ястно ваше ласковое обхождение нами. Какъ бы въ благодарность за вашу любовь въ намъ, мы, въ свою очередь, старалясь избъгать всего, что могло бы огорчить васъ, и повиновались вамъ не столько за гиввъ, сколько за сосовъсть. Но пусть будеть то, что угодно Богу, премудрому Распорядителю судебъ человвиескихъ! Да будетъ Его воля! На прощание же примите отъ воспитанниковъ, какъ присутствующихъ здесь, такъ и отсутствующихъ, нашу сердечную благодарность за ваши хорошія къ намъ отношевія. Влагодаримъ васъ также за ваши добрия, истивно-христіанскія напъ пожеланія и за подаренную вами нашей семинарім икону; предъ нею мы будемъ молиться, чтобы и васъ Господь не оставилъ своими милостями, ниспослалъ вамъ всякихъ благъ и умножилъ число дней вашей жизни для служенія св. Церкви.

На вокзалъ желъзной дороги, кромъ корпораціи семинарской и воспитанниковъ, собрадись и почитатели Его Высокопреподобія, которые участвовали въ объдъ, предложенномъ въ честь отъъзжавшаго 22 августа. Выражая благоножеланіе Его Высокопреподобію за его заботы и труды на пользу семинаріи, считаемъ долгомъ констатировать, что неослабно проводя въ жизни семинаріи мудрое изречение древности "forma dat rei esse" - o. архимандритъ Климентъ, среди нассы работы, находилъ досуги, чтобы заботиться о продолженіи дела б. ректора Никанора († архіеписк. Одесскій) по насажденію семинарскаго сада. По иниціатив'в Его Высокопреподобія насажены въ этомъ году новыя аллен изъ деревъ различнихъ породъ, разбитъ цвътникъ, устроена беседка и даже проведена труба для фонтана. ВНо очень жаль, что этому о. ректору не пришлось капитально ремонтировать здание семинарии, о чемъ онъ началъ свои хлопоти, и за которими засталъ его пере-BOLD.

Въ воскресенье, 1 сентября, наша семинарія открыла новый свой академическій годъ. Вслідь за литургіей о. духовникъ семинаріи І. Н. Вобровскій съ діакономъ Волковымъ отслужилъ положенное по чину православной Церкви молебствіе предъ началомъ ученья и окропилъ учащихъ и учащихся св. водою.

kalarele arabikusidek estad da arah erik kema on useriap yindirik Kalarela arabikusidek arasan<del>a - - - -</del> Is arakarangara arabik

Новый учебный годъ наша семинарія начинаетъ подъ управленіємъ инспектора Василія Ананьевича Демидовскаго, который уже третій разъ начинаетъ учебный годъ въ должности ректора и на этотъ разъ, какъ и прежде, послів молебна прив'ятствоваль воспитанниковъ поздравленіемъ и благопожеланіями въ предстоящемъ году.

Утромъ въ понедъльникъ воспитанникамъ были выданы учебники и начаты уроки.

1896—7 учебный годъ Витебская духовная семинарія отврываетъ съ 211 воспитанниками. Всё они по совловіямъ распредёляются въ каждомъ классё такъ:

Дътей.	Въ классахъ:					
а) священно-церковно-служителей: 1	II	Ш	IV	Y	VI	Итого.
(свящ. исаломии. и діакон.) 22	23	25	27	23	23	143
б) чиновниковъ гражданскихъ б	6	2	2	2	2	20
в) высш. воен. чиновъ —	75 754		HI THE	1	A CHARLES	1
г) мыщань 8	5	4	4		2	23
д) нижнихъ чиновъ 2	- 1	_	1		1	5
е) врестьянъ 4	3	4	5	1	2	19
Итого иносословныхъ . 20	15	10	12	4	7	68*)
Всего учениковъ въ классъ . 42	38	35	39	27	30	

Сравненіе приведенныхъ цифръ съ прошлогодними (П. Е. В. 1895 г. № 18, стр. 872—3) даетъ право для такихъ выводовъ:

1) воспитанниковъ въ настоящемъ году въ семинаріи увеличилось на шесть челов'єкъ; и 2) увеличеніе это всец'єло приходится на иносословный элементь: въ минувшемъ году д'єтей священнослужите лей было тоже—143. Отсюда, иносословныхъ въ семинарія 32°/о (цифра выше прошлогодней на 5°/о).

Изъ общаго числа воспитанниковъ часть жаветъ на квартирахъ и у родныхъ; остальные въ общежитіи при семинарій, а именно по классамъ:

І П III IV V VI
въ общежитій . . . . 29 30 23 30 22 26=160.

квартирныхъ . . . . 13 8 12 9 5 4=51.

<sup>\*)</sup> Въ томъ числе 7 латышей.

Всё воспитанники въ этомъ году собрамись исправно. И толь ко два отсутствуютъ по болёзни. Но уроки идуть не по всёмъ предметамъ, такъ какъ нётъ преподавателя богословскихъ наукъ и преподаватель гражданской исторіи по болёзни пользуєтся двухмёсячною отсрочкой. Ч асть уроковъ замёщема наличнымъ составомъ преподавателей, но не всё.

9 сонтября, въ день отврытія мощей пр. Оводосія Углицкаго, съ разръшенія и благословенія Его Преосвященства, воспитаннявня послів третьяго урока были собраны въ семинарскую церковь. О. духовникъ прочелъ собесівдованіе о жизни святаго Оводосія и отслужиль ему молебенъ.

er from Tronmen de norchedu

Замътка о свъчномъ за водъ вновь открытомъ при богадъльнъ Полоцкаго енархіальнаго нопечительства въ г. Витебскъ на Яновской ул.

Недавно выпь пришлось съ о. благочиннымъ 1 округа, Городовскаго увзда, видъть вновь устроенное зданіе подъ богадъльню въ г. Витебскъ, для помъщенія безпріютныхът вдовъ духовнаго званія, въ подвальномы атажфі коею в открытът свъчной заводъ для дерквей епархіи.

Вићиній видъ сего зданія весьма приличний ди завнутреннее устройство приспособлено удобно.

Подвальное пом'вщение свътло и просторно; въ немъ насколько комнатъ, изъ комкъ каждая имфетъ соотвътствующее назначение.

Въ мастерской дъйствуетъ прекрасный паровикъ, устроенный по новъйшимъ техническимъ требованіямъ, имъются и всъ прочія принадлежности, необходимыя для свъчного завода. На глазахъ нашихъ машины сего завода были въ ходу и рабочіе проворио и съ знаніемъ дъла производили выдълку свъчъ.

Въ кладовой мы видъли не малое количество свъчного матеріала, заготовленнаго епархіальнымъ попечительствомъ для производства свъчей. Показани были намъ заведенныя шнуровыя книги, куда записываются: поступаемый и расходуемый воскъ, а также количество выдълываемыхъ и отпускаемыхъ свъчей, равно какъ приходъ и расходъ денежныхъ суммъ.

Словомъ, во всъхъ частяхъ своихъ свъчной заводъ получилъ надежную организацію в надлежащее устройство.

Видя собственными глазами сей заводъ, нельзя не цодивиться скорому и почти неожиданному его возникновению.

Объ устройствъ свъчного завода съъздъ духовенства помышляль сряду нъсколько лътъ, но, по ненивнію средствъ, никавъ не могъ осуществить сего дъла. Добытыя же данныя силоняли даже къ тей мысли, что желательное сіе предпріятіе наврядъ ли возможно для малочисленной и бъдной епархіи. Приходилось оставить поднятый вопросъ безъ результата и проститься съ нимъ навсегда, хотя и не хотълось. Всъ видъвшіе такое безнадежное положеніе вопроса о свъчномъ заводъ собользновали не мало.

Но вотъ благопопечительнъйшій нашъ Владыко, своимъ арпастырскимъ предложеніемъ, даннымъ съвзду духовенства въ
январъ мъсяцъ сего года о построеніи въ г. Витебскъ зданія подъ
богадъльню, на имъвшіяся въ виду средства, съ отведеніемъ въ
подвальномъ этажъ сего зданія поміщенія для свічного завода,
оживилъ сей вопросъ и приблизилъ его къ желаемому ръшенію.
Събздъ принялъ предложеніе Архипастыря своего съ живъйшимъ
сочувствіемъ, а члены епархіальнаго попечительства, при энергичномъ участій опытнаго и преданнаго ділу г. секретаря сего нопечительства, горячо взались за осуществленіе данныхъ предначертаній,
и, въ теченіе не болье какъ 6 місяцевъ, воздвигнули прекрасное
зданіе подъ богадъльно, въ стінахъ коего появилась своего производства восковая свіча для потребности церквей.

За важное сіе діло, которымъ такъ наглядно выражается святительская ревность о благів церквей спархім и попечительная заботливость о призрівній біздныхъ, да благословить Господь Богъ милостивій шаго нашего Архипастыря и Отца и всіхъ пособниковъ его, и да подасть ему крівность силь, долгоденственное и мирное житіе!

На страницахъ дътописи Полоцкой епархіи имя Преосвященнъйшаго Александра создавшаго своею попечительностію два благодътельныхъ учрежденія, какъ-то: богадъльню и свъчной заводъ, коими не всякая епархія похвалиться можетъ, должно быть занесено навсегда и пользоваться благодариниъ воспоминаніемъ. Таже признательная память должна сохраниться и о достохвальномъ жертвователь, помогшемъ своими средствами въ устройствъ зданія подъ богадъльню и свъчной заводъ.

Радуясь и благодаря Бога за вознивновеніе богад'яльнаго пріюта и завода для производства свівчей, им должны теперь дружными силами содійствовать развитію и процвітанію созданных учрежденій

Требуется пока отъ духовенства одно, чтобы дъйствительно расходуемое количество свъчей было покупаемо исключительно на своемъ заводъ, а не на сторонъ. Сторонняго пріобрътенія свъчей, для потребностей церквей, не должно быть и допускать сего ни подъ какимъ видомъ нельзя.

Въ твердой увъренности, что интересы вновь открытаго свъчного завода послужатъ исключительно ко благу епархіи, и что отъ сего завода будуть получаться средства не только для содержанія богадъльни, но, современемъ, и для удовлетворенія потребностей по содержанію духовно-учебныхъ заведеній, къ облегченію церквей обложенныхъ тяжелыми взносами на сей предметъ, мы должны сочувствовать свъчному дълу и прилагать всъ мъры къ уве личе-

нію свічного производства, какъ вірнаго источника къ удовлетворенію обще-епархіальныхъ разныхъ нуждъ.

Влагочинный, священникъ Петръ Петровскій.

## Епархіальная хроника.

Beardemorn Horade, Coberciano reste concess comes estate entre

11 августа, въ недълю 13-ю по Пятидесятницъ, Божественная литургія была совершена Его Преосвященствомъ въ Витебской Заручево-Воскресенской церкви въ сослуженіи каеедральнаго собора мастоятеля, ключаря и двухъ священниковъ. За литургією рукеположенъ во діакона назначенный на священническое мъсто къ Бродайжской, Люцинскаго увзда, церкви учитель Чашникскаго народнаго училища, окончившій курсъ Витебской луховной семинаріи Діадоръ Ширкевичъ. Очередное слово было произнесено священникомъ Витебской Ильинской церкви, Викентіємъ Эрдманомъ. По окончаніи литургіи совершено молебствіе съ возглашеніємъ многольтія Государынъ Императору, Государынъ Императрицъ, вдовствующей Государынъ Императрицъ, Наслъднику Цесаревнчу, Великимъ Князьямъ Константину Константиновичу и Георгію Михаиловичу и всему Царствующему Дому.!

15 августа, въ враздникъ Успенія Божіей Матери, Его Преосвященство за всенощнымъ бдініемъ въ Витебскомъ Успенскомъ соборів выходиль на литію и поліелей и помазываль благословеннымъ елеемъ всіхъ молящихся во храмів, при чемъ розданы были крестики и брошюрки религіозно-нравственнаго содержанія. Божественная литургія была совершена Его Преосвященствомъ, въ томъ же соборів въ сослуженіи ключаря каоедральнаго собора протої рея Д. Акимова, настоятеля Успенскаго собора протої и наблюдателя церковно-приходскихъ школъ епархіи священника Н. Серебреникова. За литургією рукоположены: во священника въ Вродайжской церкви Діадоръ Ширкевичъ и во діакона—назначенный на священническое мъсто къ Гультиевской, Невельскаго уъзда, церкви псаломщикъ Ясской, Себежскаго уъзда, церкви, окончившій курсъ Витебской дух. семинаріи Димитрій Квятковскій. Слово било произнесено священникомъ Успенскаго собора І. Каленюкомъ. По окончаніи литургіи вокругъ храма быль совершенъ крестный ходъ, во время котораго отслуженъ молебенъ Вожієй Матери.

16 и 17 августа Его Преосвященство обозрѣвалъ ближайшія кът. Витебску сельскія церкви.

нария Талоръ Шарменичь Очеренное слово было произвесено сыл-

Баручева-Воспресенской первый нь сослужения плектральныго сопора выстоятеля, слочары и двуху, священиясовъ. За литурско

18 августа Его Преосвященствомъ, съ участіемъ духовенства каоедральнаго собора, въ присутствій г. Начальника губерній и представителей разныхъ учрежденій г. Витебска, была совершена закладка дома трудолюбія и при немъ церкви во имя мученици царицы Александры, вазовиться заклада дана в участ

25 августа, въ недълю 15-ю по Пятидесятницъ, Вожественная литургія была совершена Его Преосвященствовъ въ Заручево-Воскресенской церкви въ сослуженія соборныхъ ключаря, двухъ священниковъ и новорукоположеннаго священника Діадора Ширкевича. За литургією рукоположенъ во священника къ Гультяевской церкви Димитрій Квятковскій. Очередвое слово было произнесено священникомъ Витебской Іоанно-Крестительской церкви Василіевъ Игнатовичемъ.

чваневичал казатральнаго сокора в. Гонорскаго и наблюдателя

28 августа въ Заручево-Воскресенской церкви, послѣ Божественной литургіи, настоятелемъ каеедральнаго собора въ сослуженіи двухъ соборныхъ священниковъ была совершена панихида о скончавшихся въ семъ мѣсяцѣ Императорахъ, Императрицахъ, Царяхъ и Царицахъ.

S cerration, we appearable Poriected Homomore Emoporation

29 августа, въ день Усъкновенія главы св. Іоанна Крестителя, Божественная литургія была совершена Его Преосвященствомъ въ Витебской Іоанно-Крестительской церкви въ сослужении ключаря канедральнаго собора протојерея Д. Акимова, наблюдателя церковно-приходскихъ школъ епархіи священника Н. Серебреникова, настоятеля Іоанно-Крестительской церкви священника В. Игнатовича и священника Витебской тюремной церкви Фантина Капусцинскаго. За литургіею рукоположенъ во діакона назначенный на священиическое изсто къ Мядилинской, Витебскаго увзла. первви исаложщивъ Лемницкой, того же увада, церкви, окончившій курсь Витебской духовной семинаріи Василій Основскій. Очередное слово было произнесено настоятелемъ канедральнаго собора протојереемъ Василіемъ Кудрявцевимъ. По окончаніи литургіи совершено молебствіе св. Пророку и Предтечи Іоанну съ крестнымъ ходомъ вокругъ храма. Положенная на сей день панихида была совершена Его Преосвященствомъ предъ литургією.

30 августа, въ день перенесенія мощей св. Благовърнаго Княза Александра Невскаго, Его Преосвященствомъ была совершена Божественная литургія въ Витебской Заручево-Воскресенской церкви въ сослуженія соборныхъ настоятеля, ключаря и двухъ священниковъ. За литургіею рукоположенъ во священника Василій Основскій. Очередное слово было произнесено законоучителемъ

COUNTY TO THE TAX TO STREET SOUTH

гимназій священников василіемь Терпиловскимь. По окончанів литургій было совершено молебствіє св. Блювърному Князю Александру Невскому и, по случаю дня ангела Его Преосвященства, —преподобному Александру Свирскому.

8 сентября, въ праздникъ Рождества Пресвятыя Богородицы, Его Преосвищенствомъ была совершена Божественная литургія въ Заручево-Воскресенской церкви въ сослуженіи соборныхъ настоятеля, влючара и двухъ священниковъ. Очередное слово было произнесено настоятелемъ Успенскаго собора протоіереемъ А. Рылло. По окончаніи литургіи было совершено молебствіе съ возглашеніемъ многольтія Государю Императору, Государынъ Императрицъ, вдовствующей Государынъ Императрицъ, наслъднику Цесаревичу, Великой Княгинъ Елисаветъ Осодоровнъ, Великому Князю Димитрію Павловичу и всему Царствующему Дому.

#### 

und croce Berebergs syxon were said Backail Conoucil

Трава Кузмича, или "Эфедра", свъжая майскаго сбора сего года. Единственное народное върнъйшее средство лъченія даже и застарълыхъ хроническихъ бользней: ревматизма, ломоты, катарра желудка и кишокъ, всякаго разстройства пишеварительныхъ органовъ, запора, поноса, геморроя (вообще бользни живота), однтки, удутья, кашля, головной боли, малокровія, нервнаго разстройства, безсонницы, безсилія и воспаленія глазъ; въ нъкоторыхъ случаяхъ помогаетъ и отъ сифилиса, противъ котораго иногда остаются безсильными и дорогія аптечныя средства; лъченіе "Ефедрою" во всякое время не вредно. "Ефедра", уничтожая страданія одной бользни, не разстраиваетъ или не развиваетъ

другія, что иногда случается отъ лѣченія дорогими меркур. средствами (см. брош. Портанскаго). Цѣна 5 р., 3 р., и 1 р. фунтъ безъ пересылки. Прилаг. способъ лѣченія.

Адресъ: Бузулукъ, Самарской губ. Юлін Ивановнѣ Елистратовой.

COLERMATIK

Отдель официальной: 1) (то Полодкой духовной консеттория, 2) Отчеть Витеоскаго констота Правосланнаго Мисчетерскаго Общества за 1895 года 3) Отчеть по содержания Идтебеката духовиего техничии за 1894 году. 4) Журналь

Organia descent Achardia de Baranera Georgia Sina Henera (ocamanente

Commond o rebraces serote & Erapsinsana xposmin. 6) Oct.

вругія, что пиосій случаеток отк явлевія доругина перада, сделе ствали (ск. брош, Портанскаго). Цена 5 р., 3 р., и і в фунтъ безъ перескаки Приза: способъ явлевія.

Aspect: Bysyspen, Campeton npd. 10am Brancont Brucips

Reser.

### СОДЕРЖАНІЕ.

Отдёль офиціальный: 1) Отъ Полоцкой духовной консисторіи. 2) Отчетъ Витебскаго Комитета Православнаго Миссіонерскаго Общества за 1895 годъ. 3) Отчетъ по содержанію Витебскаго духовнаго училища въ 1894 году. 4) Журналъ Полоцкаго епархіальнаго попечительства (окончаніе).

Отдълъ неофиціальный: 1) Святитель Өеодосій Угляцкій, архіспископъ Черниговскій. 2) Изъ Невеля (освященіе градскаго собора). 3) Изъ жизни Витебской духовной семинаріи. 4) Замѣтка о свѣчномъ заводѣ. 5) Епархіальная хроника. 6) Объявленіе.

Редакторъ, Инспекторъ семинаріи В. Демидовскій.

Печатать разрѣшается. 13 сентября 1896 г. Врем. и. д. цензора, протојерей Дим. Акимовъ.

Печатано въ Витебской Губернской Типо-Литографіи.